

MAGYAR Bányászlap

Hungarian Miners' Journal

THE HUNGARIAN MINERS' JOURNAL HAS MORE SUBSCRIBERS THAN ANY OTHER THREE HUNGARIAN WEEKLIES IN THE UNITED STATES

THE HUNGARIAN MINERS' JOURNAL VISITS MORE THAN ELEVEN HUNDRED MINING CAMPS AND MORE THAN FOURTEEN THOUSAND HOMES

VOLUME XXXI. ÉVFOLYAM

DETROIT, MICH. — PITTSBURGH, PA.

1944 JUNIUS 22

NO. 25. SZÁM

Burke ur csatát vesztett!

Kénytelen volt aláírni a szerződést. — Szervezetének teljes szétesése fenyegette. — Kifizették a déli bányatársaságok is bányászainak a 40 dollárt. — A Jewell Ridge Coal Co. azonban folytatja a pert. — Visszakapják a bányatársaságok bányáikat.

A múlt héten Burke ur még erősen kötötte az ebet a karóhoz hogy csakis akkor köt a United Mine Workers-sal szerződést, ha a Jewell Ridge Coal Co. nevében a bányászok utazási idejének ügyében indított per befejezést nyer.

Nagy hangon jelentette ki, hogy álláspontján nem változtat, nem adja be a derekát.

A nyilatkozat kiadásától számitva egy hét se múlt el — és kénytelen volt álláspontján változtatni és a United Mine Workers of America álláspontját elfogadni.

Roppant érdekes háttere van annak, amiért Burke ur minden fogadkozása ellenére ilyen nagyon hirtelen kénytelen volt álláspontját feladni.

Múlt heti beszámolóinkban jeleztük, hogy az akkor felsorolt bányatársaságokon kívül is tárgyalásokat folytat a United Mine Workers bányatársaságokkal, melyek nem értették Burke urral egyet. Jeleztük, hogy a union szerint további szerződés kötések várhatók.

Burke ur tábora tehát már nem volt egységes, hatalmas társaságok ütöttek rést a fronton. Olyanok, melyek szinte irányaoók a déli szénmezőkön.

A Koppers társaság kiugrása adta meg a kegyelem-döfést Burke urnak.

E hatalmas vállalat szerződése valóságos forradalmat idézett elő — a Southern Appalachian Coal Producers Association tagjai körében.

Burke urnak tudtára adták, hogy amikor olyan társaságok kiugrottak, mint a United States Coal and Coke Co., Koppers Coal Co. hogy a kisebbekről ne is beszéljenek, akkor céltalannak látják a harcot.

Burke ur minden erejét megfeszítette, hogy a bányatulajdonosokat megnyugtassa és a további harcra megnyerje őket. Nem sikerült. Hiába kért, könyörgött, a bányatársaságok megmondták neki, hogy nem hajlandók tovább fenntartani a jelenlegi álláspontot.

A legelősebben a Winding Gulf Coal Operators Associationba tömörült bányatársaságok követelték, hogy változtasson álláspontján.

Záros határidőt adtak Burke urnak a szerződés aláírására. Megmondták neki, hogy ha a határidő leteltéig nem gondolná meg magát és nem kötné a déli szénmezőre általános egyezséget, akkor a Winding Gulf Coal Operators Associationba tömörült 30 bányatársaság érintkezésbe lép George J. Titlerrel a United Mine Workers of America 29-ik kerületének elnökével külön szerződés kötése ügyében.

De nemcsak a Winding Gulf mező bányatársaságainak

vezetői lázadtak fel. Kanawha Coal Operators Association is tudatta Burke-vel — ha nem is olyan éles hangon, mint a Winding Gulf Coal Operators Associationba tömörültek, — hogy békét akarnak.

Megmondták, hogy miután csakis akkor kaphatják vissza bányáikat, ha szerződésük lesz, ők szerződést kívánnak, hogy bányáikat újból maguk vezethessék.

Miután Burke urat így sarkba szorították, nem maradt neki más hátra, minthogy jelentkezzen a United Mine Workers-nél — újabb tárgyalások felvétele miatt.

Sokat nem kellett tárgyalni. A szerződés formája hetek óta készen volt, a javításokat is keresztül vezették, csak alá kellett írni.

Burke ur még bizonyos megfontolással akart beírni, de abba John L. Lewis nem ment bele. Így nem volt más tennie, mint aláírni a szer-

KELET-KENTUCKY BÁNYÁI SÜRGŐSEN KÉRNEK BÁNYÁSZOKAT

Kelet Kentucky bányatulajdonosai a War Man Power Commissionerhez fordultak és elpanaszolták, hogy míg ők a legnagyobb munkás hiánnyal küzdenek, ugyanakkor a vidékükön toborzás folyik és az embereket kitűnő munkafeltételekkel részben farmi, részben gyári munkára csalogatják. Nem azokat, akik már munkában állnak, hanem a hegyek lakóit, akik közül újabb-abb bányatársaságok is javarészen toborozzák a bányászokat.

Azt kéri a War Man Power Commissionertől, hogy intézkedjék, akkor viszont ők más vidékekről kaphassanak bányászokat, mert különben nem tudnak annyi szenet termelni, amennyit várnak tőlük.

EGY EMBER SÉRELMEÉRT NAPOKIG SZTRAJKOLTAK

A Pittsburgh Coal Co. Midland, Pa. bányájában napokon keresztül szünetelt a munka egy bajtárs sérelme miatt. Egy idősebb bányász a tipulin dolgozott, de a bányatársaság állítása szerint felesleges lett, mert megszüntették a két shiftes dempelt és az egy shifteshez kevesebb emberre van szükség.

Mikor letették munkájából, 550 ember hagyta abba a munkát. Napokon keresztül hiába kérték a union vezetők, a szövetségi megbízottak a bányászokat a munka felvételére, nem akartak engedni. Majd nem egy hétig szünetelt a termelés, míg aztán újra munkába álltak.

zódést. Ugyanolyan, mint amilyen az északi bányák képviselőitében aláírtak.

A szerződés biztosítja a bányászoknak a 40 dollár kifizetését, amit éppen úgy részletekben kapnak meg, mint más vidékek bányászai. Minden feltétel ugyanolyan, mint más vidékek szerződéséinél.

Ilyképen végre a déli szénmező bányászai is révé értek. Megkapták a szerződést, mely kedvezőbb helyzetet biztosít számukra. Most aztán a lokálok a sor, hogy vigyázzanak a bányatársaságok embereinek körére, hogy a bérszámításoknál meg ne csalják a bányászt. Mert a mai szerződés labirintusaiban nagyon nehezen ismeri bárki is ki magát, így a bányász megkárosítása nagyon könnyen lehetséges.

Minden lokál követelheti azonban, hogy mutassák meg egy bizottságnak, miként számitják a béreket.

A bányatársaságok azért sürgették Burke-t a szerződés kötésre, hogy a bányák kezelése újra kezükbe kerüljön. A Kopper Coal Co. a szerződés aláírása után 24 órával már birtokába vehette a bányákat és ezt látva, álltak sarkukra a bányatársaságok.

Azt állítják, hogy roppant hátrányos helyzetet teremtett a szövetségi kezelés és azt jósolják, hogy perek egész sora keletkezik majd belőle.

Mindenestre a bányászoknak is előnyösebb az, ha közvetlenül a bányatársaságokkal állnak szemben. Nem bujhatnak ki bizonyos követelések a szövetségi kezelés elől, hogy a szövetségi kezelő nem engedi azt teljesíteni.

Hihető, hogy most már végre béke lesz Amerika széniparában. Most már minden szervezett bányásznak van szerződése, amiben pontosan körül van írva, joga és kötelessége is és az is, hogy milyen munkaként jár.

Ha ezt betartanák a bányatársaságok és nem kívánnának minden perben új és új magyarázatot adni egyes pontoknak, talán soha se nem lenne ellentét a bányászok és a munkaadók között.

A bányászok szabadságidejéért járó 50 dolláros megváltás is kifizetésre kerül július hónapban. Ezzel kapcsolatosan Ickes, a szénügyek országos kormánybiztosa azt kérte a bányászoktól, hogy ne vegyenek hosszabb szabadságot.

Július 4-én nem kér munkát tőlük, de szeretné, ha mennél kevesebben mennének most hosszabb szabadságra, amikor a szén szükség van az országnak a szén termelésre. Hogy a téli szükségleteket elő tudják teremteni, ahhoz a nyáron minden bányásznak erejét megfeszítve kellene dolgozni.

Nyugdíjba küldi John L. Lewist

A United Mine Workers of America 1944 december 12-én tisztviselőket választ. A bányászszervezet alkotmánya értelmében a decemberi választáson csakis az választható, aki a választást megelőzőleg hat hónappal jelöltette magát valamilyen tisztségre.

Tudjuk, hogy a United Mine Workers of America központi tisztségeiért régen nincsenek vetélkedések. Hiába is lenne, mert hiszen a szervezetben mindig az történik, amit John L. Lewis a szervezet célja előír.

Meglepetések ott ki vannak zárva és dehogyan is lehetne ott tisztviselő valaki, ha a mindenható círral szemben állna. Most Ray Edmunson, a United Mine Workers of America 12-ik kerületének volt elnöke, aki még nem olyan régen Lewis egyik legkedveltebb embere volt, de aztán kegyvesztett lett és távoznia kellett a kerületi elnöki székből, bejelentette, hogy az elnöki tisztségre pályázik.

Ezt a tisztséget 1941 óta John O'Leary tölti be, aki Lewisnek egyik legbizalmasabb híve és alig hihető, hogy Edmunson majd kiüsse a nyeregéből.

Edmunson nyilatkozatában, melyben bejelentette, hogy az elnökségre pályázik, azt is mondja, hogy John L. Lewis, aki most szolgálja 13-ik terminusát, 1945 februárban betölti 65-ik évét és így itt az ideje, hogy nyugdíjba menjen.

Kifejti, hogy a szervezetnek friss erőkre lenne szüksége, olyanokra, akik újra egy táborba tudnák hozni az Egyesült Államok bányászait.

Azért érdekes ezt pont Edmunson ur szájából hallani, mert nem olyan régen éppen volt egyik legnagyobb oka annak, hogy Illinois bányászai két táborban gyakran egymással szembenállva harcoltak. Akkor nem volt elszántabb, mindenre kaphatóbb híve Lewisnak, mint Edmunson.

De hát változnak az idők és velük az emberek is és Edmunson most bőszen ellenfele Lewisnak.

Hogy valami veszélyes ellentét lenne, azt nem állítjuk. De néha még egy bolha is kellemetlen egy elefántnak is. Lewisnak se okoz örömet, hogy Edmunson piszkálja.

KITÖRTE A NYAKÁT A BÁNYÁBAN

Widen, W. Va. — Earlie Rapp 25 éves bajtárs motort vezetett az Elk River Coal and Lumber Co. bányájában. Munkája közben egy bányakocsi a sínről lecsúszott és azt igyekezett visszatenni a helyére. Kezletlenül a motorja előre-csúszott, őt maga alá vonta és nyakát törte. Özvegye és 4 árva siratja, szülein és testvérain kívül.

Keményszenesek konvenciója

Helybenhagyták a szerződést. — A három kerület ellenzéke alig juthatott szóhoz. — Az önkormányzatot követelőkből nem sokan juttattak a konvencióra. — John L. Lewis is megjelent. — Főleg Roosevelt kormányzatát szidta. — Ugyanezt tette Kennedy is.

A United Mine Workers of America három keményszén-kerülete Hazleton, Pa.-ban konvenciót tartott.

A konvenció előtt a kerület ellenzéki bányászai, akik nincsenek megelégedve John L. Lewis és alvezérei cári uralmával mozgalmat indítottak abban a reményben, hogy a konvencióra érkező delegátusok köréből sokan csatlakoznak hozzájuk, de ebben a reményükben súlyosan csalódtak.

Az ugynevezett önkormányzat párti delegátusok száma igen csekély volt a konvenció, ami érthető, hiszen a United Mine Workers of America kerületi konvencióira néhez olyan embernek eljutnia — aki nincsen John L. Lewis pártján.

A kerületi gépezetnek, a vezéreknek és szervezőknek ilyenkor az a feladatuk, hogy jól válogassák össze a konvenciót. Olyan delegátusokból, akik nem sokat akadékoskodnak, a kik mindent megszavaznak.

A három keményszén-kerületben is jól dolgoztak a szervezők: jámbor delegátusok jelentek meg Hazletonban.

A konvenció egyik főpontja volt, hogy szavazzák meg azt a szerződést, melyet John L. Lewis a múlt év november 5-én kötött és mely 70 centes napi keresetöbbséget jelent a keményszén bányászoknak. Még pedig 37.8 centet javítás formájában a többlet pedig azért kapják, mert 15 percet lunch idejükből munkával töltenek.

A konvenció Thomas Kennedy a United Mine Workers of America pénztárnoka nagy beszédet mondott és ebben védelmébe vette a bányászokat azok ellen a vádak ellen, melyek rádióban és újságban gyakran elhangzanak. Hogy a bányászok nem termelnek eleget, hogy azok lusták és tele vannak pénzzel, azért nem akarnak többet termelni.

Kennedy rámutatott, hogy a múlt évben 410,000 puhaszén bányász 585 millió tonna puhaszén, míg a 71,000 keményszén bányász 60 millió tonna keményszén termelt. Sokkal többet, mint az első háború alatt 700,000 puhász és 128,000 keményszén bányász.

Kennedy helyesen rámutatott arra a jelenségre, hogy a bányákban a szerencsétlenségek száma felelt emelkedik, ami azt bizonyítja, hogy a szövetségi ellenőrzés ellenére is könnyelműen bannak a bányászok életével. Azt mondta — a szerencsétlenségek száma olyan ijesztően szaporodik, hogy itt az ideje, tegyenek ellent ellen valamit. Kijelentette, hogy ahol a szervezet törvényszerűségről szerez tudomást, ott ügyvédek utján mindenütt meg fogják tenni a kellő lépéseket.

Amig tehát Kennedy beszéde

egy részével egyetértünk, helyeslünk, semmiképpen se értünk vele egyet abban, hogy a kormányt becsmérelt. Szerintem a bányászok kedvezőtlen helyzetéért a kormány felelős, megfeleltkezzék arról, hogy John L. Lewis volt az, aki az utolsó, még békésnek számító szerződés kötéséig nem harcolt a bányászok számára megfelelő javításért, — hogy az acéltrusttal szerződés. Akkor még a CIO elnöki székében ült és minden áron szerveztetni akarta az acélgyári munkásokat.

De hát most könnyű másra kenni a mulasztást főleg olyan hallgatóság előtt, mely nem sokat gondolkodik és parancsra tapsol vagy buuu-ul.

Kennedy bosza, John L. Lewis és attól most a bányászszervezet tisztviselői mindenfelé azt az utasítást kapták,

ILLINOISBAN IS SOK A BÁNYABALESET

Illinois államban is olyan nagyon emelkedik a bányabalesetek száma, hogy a Progresszív Union foglalkozott a dologgal és a bányatársaságoknak figyelmébe ajánlotta, hogy jó lenne, ha több figyelmet fordítanának bányászai biztonságára.

Március hónapban az illinois bányákban 341 baleset történt. Igaz, hogy ebből csak hat volt halálos, de rámutatnak arra, hogy a balesetek sokvetkeztében a bányászok sok munkanapot vesztenek, ma pedig minden bányász munkája fontos, amikor oly nagy szükség van szénre.

ÚJ BÁNYÁT NYITNAK WEST VIRGINIÁBAN

A Western Pocahontas Coal Co. mely a C & O vasút egyik alvállalata 2,182 akér kitűnő szénterületet eladott a United Thacker Coal Company-nak. A szénterület az Elk és Big Huff folyók mentén terül el és az előzetes kutatások azt mutatják, hogy tiszta jómínőségű szén van ott.

A társaságnak az a célja, hogy ott új bányát fog nyitattani.

MAGYAR BÁNYÁSZT GYLKOLT A LEJÁRÓKÓ

Glen White, W. Va. — A Koppers Coal Co. itteni bányájában Zahari István 57 éves bajtársunkra munkaközben kó szakadt és mire kihúzták alóla, kiszenvedett. Ugyanakkor Lacy A. Milan 39 éves bajtársnak a lába tört el. Zahari testvérünk 1931 óta dolgozott ebben a bányában. Özvegyet és két árva hagyott hátra, akik közül az egyik a hadseregben szolgál.

hogy a kormányzatot szidni kell. John L. Lewis különben a konvencióhoz intézett beszédében alaposan szidta az elnököt a kormányzatot és ő is azokat okolta minden bajért. Azt mondta a bányatársaságok azért álltak olyan makacsul ellent, mert a kormány támogatja őket.

A bányatársaságok meg azt mondják, hogy a kormány kiszolgáltatta őket John L. Lewis nak, mert csak akkor kaphatják vissza állami kezelésbe vett bányáikat, ha szerződnek a United Mine Workers-sal.

A bányaurak és érdektársaik tele sirják a világot, hogy Roosevelt és kormányzata milyen kedvezményeket szállított a bányászoknak és Lewisnek ugyanakkor van szeme azt állítani, hogy a kormány a bányuraknak kedvez.

Kétségtelen, hogy Lewis azért szidja újra eszevesztetten Rooseveltet és a kormányt, mert az ősszel választások lesznek és mert akkorra a bányászokat úgy fel akarja Roosevelt és kormányzata ellen lázítani, hogy azok — ne szavazzanak a demokrata párt elnökjelöltjére.

Hazletoni beszédében célzást tett arra, hogy ebben az irányban Cincinnatiában szeptemberben a United Mine Workers of America konvencióján több mondanivalója is lesz.

E pillanatban ugyan még Deweyval nincsen Lewisnak egyezsége, de mert mint hírlík Lewis egyik legjobb barátja Hutchinson AFL vezér a Dewey választási hadjáratának egyik fontos tényezője lesz, feltehető, hogy ő egyengeti Lewis utját Dewey táborá felé.

A keményszenesek konvencióján sokkal több szó esett a Roosevelt kormányról, mint a bányászok problémáiról. És így van ez mostanában mindenütt, ahol csak kerületi konvenciót tartanak. Ez mutatja, hogy Lewisnek feltétlenül politikai céljai vannak novemberre. És mert most nem akar úgy járni, mint 1940-ben, amikor nemcsak a CIO tagjai, de a bányászok is ellene fordultak és nem Willkierre, az ő jelöltjére, de Rooseveltre szavaztak, azért kezdte meg már hónapokkal ezelőtt Roosevelt ellenes hadjáratát a United Mine Workerson belül.

November első keddjén aztán majd elvlik, hogy ennek milyen eredménye lesz, Lewis jelöltjére szavazzanak-e majd a bányászok, vagy arra az emberre, aki kiemelte 1933-ban őket abból a kegyetlen sorsból, melybe a Hoover idők juttatták a bányászokat, akiknek érdekében korteskedett Lewis 1928-ban, amikor ezüstnyelvi munkásvezérnek becézték a nagytöke pártjában Lewist.

Mi az újság AMERIKÁBAN

Olaszországi veszteségeink

Henry L. Stimpson hadügyminiszter jelentése szerint Olaszországban Róma bevétele előtti napokban veszteségünk 2,379 harcos volt.

Az olasz hadjárat megindulása óta május 30-ig veszteségünk 57,529 harcos. Ebből 9,964 hősi halott, 38,554 sebesült és 9,011 eltűnt.

A többi hadszínterekkel együtt a hadsereg vesztesége május 21-ig 171,358 harcos, akik közül 28,952 hősi halott, 68,779 sebesült, 40,084 eltűnt és 33,543 hadifogoly. A haditengerészet vesztesége: 47,773. Ebből 19,802 hősi halott, 12,253 sebesült, 9256 eltűnt és 4,462 hadifogoly.

Kevesebb szivart kapnak itthoni katonáink

Mint hogy a tengerentul harcoló csapataink számára egyre több szivarra van szükség, az Egyesült Államok határain belül állomásozó katonáknak kevesebb fog jutni. Ugy a haditengerészeti, mint a hadügyminiszterium levágta az itthoniaknak szállítandó mennyiséget, mert szivargyáraink a mai termelésüket már nem tudják emelni.

Több bombavetőt gyártottak májusban

Május hónapban ipartelepeink 3,902 repülőgépet gyártottak, többet, mint amennyit reméltek. Sokkal több bombavető került le a termelési szalagokról, mint hitték és ugyancsak több csapatszálított repülőgépet gyártottunk, mint amennyi elő volt irányozva.

Ivóvíz – sonkás kannákban

Tudvalevőleg fiaink közül nagyon sokan harcolnak olyan helyeken, ahol még tiszta ivóvizet se találnak. Hadvezetőségünk persze gondoskodik arról, hogy a szükséges jó ivóvíz ilyen helyeken is rendelkezésre álljon.

Az American Can Company elnöke W. C. Stok nyilvánosságra hozta, hogy a gyárában készített hat fontos sonkák csomagolására szánt tartályokat lefoglalták — és azokban szállítanak tiszta, desztillált ivóvizet a harcosoknak. Különleges belső készítenek a tartályoknak, melyek megvédik a vizet minden fajta baktériumoktól. Hosszu ideig is tartható a víz a légmentesen elzárt tartályokban, anélkül, hogy az elromlana.

Több nyelvet beszélő nők a WAC-ban

A hadseregben sok olyan nő szolgál, akik több nyelvet is beszélnek és ezeknek hadvezetőségünk igen nagy hasznát veszi. Londonban minden európai nyelvet beszélő WAC állomásozik. Vannak német, orosz, francia, görög, cseh, magyar, román, szerb, lengyel nyelveken beszélő, író és olvasó nők, akik fontos beosztásokban dolgoznak. Egy leány: Pvt. Esther A. Fuglesat, Seattle, Wash.-ból afrikai törzsek nyelvén is beszél. Valamikor misszionárius szolgálatot végzett Afrika belső részében.

143 éves hagyományt törtek meg

A haditengerészetben annak 143 éves fenállása alatt soha se szolgált nők, még a hadikikötőkben sem. Ezt a hagyományt előbb a haditengerészeti irodákban, most meg már a hadikikötők műhelyeiben is megtörték.

Brooklynban a Navy Yardban lángforrasztó és villanyszerelő nőket is alkalmaznak. Ma már a hadikikötők 65,000 munkása közül 4,000 nő.

Több nő, mint férfi szavazó

Az Egyesült Államok történetében először fordul elő, hogy több nő, mint férfi szavazó van nyilvántartva. A nő szavazók száma hatszázszázötvennel több, mint a férfiaké. Szavazási korhatárt elért férfiak száma: a U. S. Census Bureau szerint január elsején 44,043,669, a nő szavazók száma 44,622,868. Összes szavazók száma: 88,666,555. Ebből 21 éven felüli férfiakból 7,860,000 van a fegyveres erő szolgálatában.

Születési hír – kábel útján

A Marine Corps eddig nagyon szigorúan kezelte a kábelvezést. Csak a legkivételemes esetben lehetett a tengerentul szolgáló marinernek kábel vagy rádió értesítést küldeni. Szigorúan csakis halálesetet lehetett ilyen kábel vagy rádió üzenetben közölni.

Az időknek megfelelően most módosították a rendelkezést. Ezentúl arról is lehet értesítést küldeni, ha a mariner felesége újszülöttet hoz a világra.

5,200,000 harcosunk van külföldön

Stimson hadügyminiszter nyilvánosságra hozta, hogy ez időszerint 5,200,000 harcosunk van tengerentuli szolgálatban. Ebben a számban természetesen a hadsereg, haditengerészet, marine és partiőrség benne foglalhatik. 3,657,000 a hadsereg és 1,566,000 a haditengerészet tagja. A hadügyminiszter nyilatkozata szerint ez a szám 1944 év végére 7,466,000-re emelkedik.

Házterveket készítenek a háború utánra

Mint hogy a háború alatt magánlakások építése majdnem teljesen szünetel, a háború utánra igen nagy lakáshiányt jósolnak. A War Production Board egyik osztálya végzi ebben a kérdésben a szükséges vizsgálatot és úgy találta, hogy a lakosságnak tekintélyes száma kíván majd lakást építtetni. Éppen ezért terveket készítenek kisebb családi házakra. Darabja 4,411 dollárba kerül majd.

KISÉRTET LUBLÓN

Mikszáth Kálmán regénye



(Folytatás)

Mentek, mentek, sokáig mentek, husz falut is értek, sokszor kellett belenyulni Kaszpereknek a tarisznyába... Néha keserűségében öt aranyat is elpotyogtatott. Végre éjfél után egy városkába értek, ahol nagy köéület előtt megálltak a lovasok és a kocsi. A ház előtt katona-stráza volt.

— Készen van minden? — kérde az egyik lovas.

— Minden, — felelte a vártán álló.

S kis vártatva új lovakat fogtak be s új lovasok szegődtek kíséretül a rohanó kocsi mellé. Azok már nemcsak azt nem tudták, hogy hová viszik a szép Máriát, hanem azt se, hogy honnan hozzák.

De a néma kocsis megmaradt. Annak a fejébe be lesz véste az egész út, az tudni fog mindent, de el nem mondhatja senkinek.

Porzott az út, vágatott, a négy ló, néha megcsillant valami a sötétben. Talán a patkó adott szikrát vagy talán egy arany hullott le ismét az út porába.

Az ösmesék buzamagvát, kölesét, kenyérmorzsját felszedték, megették a madarak...

A Kaszpereknek aranyait is megtalálják, felszedik, de meg nem ehetik.

Csak szórta, egyre szórta... Hej, csak kitarisanak! Fekete fellegek nyargaltak az égbolton keletről nyugatra. Olyan sötétség volt, mint a kos szarvában. Nem lehetett már meglátni, hol mi van, se falut, se tornyot, se folyót, se vidéket, csak megcsigálni. A fenyő-illat erdőit jelent, a boróka-illat irtványokat, a szén-illat réteket. Kakaskukorékolás, kutyaugatás: az a falu.

Hajnali pirkadáskor egy nagy kopasz sziklás hegynek új kocsi várt Kaszpereknek, új lovakkal, új kocssal.

A néma ember visszafordulhat. Igaz: a merre Kaszpereknek hozta, mást is elhozhatna arra valamikor. Ne tudjon ő se meg mindent.

Csupa erdőn, nagy, százados fák közt mentek azután vagy két óráig; semmi nesz semmi hang nem volt benne, csak a patkók zuhogtak tompán, keresztül-kasul szelve az erdő girbe-gurba hátát s a hatalmas páfrányok, a mohok és moszatok közt szerencsény dolmányú kigyók és fűgő szemű gyíkok suhogtak.

Végre egy tisztáson kivillant egy ódon, komor épület, nagy kőfalakkal, félig bedőlő toronnyal.

Ez volt a bozláncnyai kolostor.

Csikorogva nyílt meg a vasszögekkel kivert nehéz kapu s újra bezáródott nagy dübörgéssel — a begördülő kocsi után.

És most már végre el voltak választva Kaszperekék. Az egyik meg volt halva, de kijöhetett a sírjából. A másik élő volt, de nem jöhetett ki a sírjából.

A városi magisztrátus valóságos csodát művelt. Szó a mi szó, meg kell adni, hogy nemzeti uraimék derék emberek — ha egyszer bele melegednek valamibe. Az

igaz, hogy nehezen melegednek.

Hajnaltól hasadtával száz és száz munkás állott be a Kaszperek-portára kapákkal, csákányokkal a házat lebontani. Déle már nem állt az átkozott hajlék, estére el volt takarva a törmelékje is; kihordták trágyás szekereken, el a városból a kovanyeci mesgyére.

Másnap pedig felszántották a fundust s nyomban be is vetették kölessel. Estefelé már boronálta Kolárik Pali a két szürke gebéjével.

No iszen jöhet már Kaszperek! Keresheti már régi puha fészket! Bárcsak kizöldülne addigra a köles.

Jött is egy fergeteges éjszakán, dörgött, villámlott, a villám fényénél látta néhány ögyelgő végig menni a városkán a temető felől; most is visszasan ült a lován, a "Palkó" tajtékos, fáradt volt, csak lépésben kocogott a köveken — a Kaszperek háza felé.

Hogy elcsodálkozhatott az ördögi lélek, mikor semmit se talált ott. Ezt lett volna jó nézni. Hogy törülgette a szemét: "Miféle káprázat ez? Mi történhetett itt?" Hogy csikorgathatta a fogát, ha van neki. Gondolhatta magában: "Teringette, hány száz évig aludtam, hogy a házam helyén szántóföld támadt?"

De ezt a részét senki sem élvezhette. (Ej, hogy nem tudott nappal jönni?) senki nem látta e pillanatban, csak azt tudják, hogy visszanyargalt a templomhoz; talán azt hitte, a várost tévesztette el, Lubló helyett Löcsére jött, de a templomról, bár nem mert hozzá közel menni (a ló egy bizonyos körön innen, melyet valamikor a szentelt víz ért, visszahőköl), megösmerte-szülővárosát.

A templomnál megint megfordult (Mutsanek apó látta) s egyenesen Matuska Mátyásék udvarába nyargalt, akik balról voltak szomszédai.

Matuska Mátyás már javában aludt, mikor az ablakot megzörgette valaki kívülről. — Fölkelt, kinyitotta s hideg borzongás futott át a tagjain. Kaszperek Mihály állt az ablaknál — lovát az almafához kötötte (Jaj Istenem, nem is terem azon több gyümölcs.)

— Hová lett innen az a tyukol — sivitte zordon hangon a saját üres fundusára mutatva.

A híres rézöntő (a felvidéki tornyok öreg harangjain még most is rajta van a neve), keresztet vetett magára s vacogó fogakkal hebegte:

— Lerontotta a felsőbbiség!

Kaszpereknek rémesen villogtak a szemei, valami pokolzöld tűz látszott most bennük.

— Hát a tyuk hova lett? — kérde tompa siri hangon...

— Eltűnt, elvitték.

Összeszisszent, azután a Matuska arcába köpött és visszament a lovához. A rézöntő jól látta (s eskü alatt vallotta másnap a kurián), hogy Kaszperek sántikálva ment a lováig. A ballábára bicegett.

(Folytatjuk)

Érdekes hírek EURÓPÁBAN

Bulgáriában dolgoznak a partizánok

Bulgáriában azok a hazafiak, akik szembenállnak a náccal, mindent elkövetnek, hogy a szövetségeseknek segítségére legyenek. Legutóbb — mint egy Londonba érkezett ankarai jelentés mondja — az Istanbul-Svilengrad vasútvonalon az Arda folyón egy hidat felrobbantottak és így a vasúti közlekedésben zavar állt be.

Három doboz gyufa egy hónapban

A Deutsche Zeitung in Kroatienben rendelet jelent meg, mely szerint Horvátországban minden személy részére csak három doboz gyufát szabad havonta kiszolgáltatni.

A rabszolgák rongyokban járhatnak!

A német birodalomban dolgozó rabszolga-munkások ezután nem kapnak annyi ruházatot, mint eddig kaptak, mert kevés az anyag és ami van, abból a rabszolgáknak csak keveset szolgálnak ki.

Rendeleket adtak ki, mely szerint csakis olyan ruhára kaphatnak jegyeket a különféle országokból a birodalom területére cipelt rabszolga munkások, melyeket munkaközben használnak. Kimenő ruhára, cipőre vagy más ruhafélére mostantól kezdve nem lehet igényük.

Fellázdak a litván csapatok

Litvániában a náci februárban megengedték Povilas Piechavicius generálisnak, hogy a belső rend fentartására csapatokat szervezhessen. 14 zászlóaljat állított fel, melyeket a náccal való egyezség értelmében nem lehetett kivinni az országból.

Az Office of War information jelentése szerint három héttel előzött kísérletet tettek, hogy beolvasszák a birodalmi haderőbe, amibe a litván vezetők nem egyeztek bele, mire Piechavicius tábornokot és vezérkarát a náci letartóztatták. Mikor a zászlóaljakkal arról tudomásul szereztek, a náci ellen fordultak és formális csata kezdődött. Mindkét táborból voltak halottak és sebesültek. A náci csak nehezen tudták a lázadókat megfékezni.

A horvátok fizetnek a német iskoláért

Az Eszéken megjelenő Hrvatski List nevé náci újság közölte, hogy az ország területén 280 helységben közel 1000 német iskolát állítottak fel 21,000 olyan gyermek számára, akiknek szülei felfedezték, hogy ők németek és a Volksdoctse csoportokhoz csatlakoztak.

E csoportok Eszéken konvenciót tartottak, ahol kijelentették, hogy a horvát állam tartozik minden német iskola összes kiadását fedezni és azonkívül felhívták a Pavelic kormányt, hogy az "édes német hazában" a bombázások miatt hajléktalanná vált német családok közül a horvát állam lánson mennél többet vendégül.

Nincsen zsir

Bernből jelentik: A náci birodalomban eddig aránylag elegendő zsiradékot — valódit és pótéteket — kapott a lakosság. Junius elsején azonban rendeletet adott ki az élelmiszeri miniszter, melyben tudatták, hogy szállítási nehézségek miatt az adagokat tizenöt százalékkal leszűkítették. A svájci lap tudósítója megjegyzi, hogy nem bizonyos, hogy ezt a mennyiséget is ki tudják-e szolgáltatni, mert roppant hiányzanak az ukrainai szállítmányok.

Minden ezüst a németeké

A londoni lengyel kormány sajtóirodája közli: Megbízható forrás jelentette, hogy a lengyel állam tulajdonát képező ezüst műtárgyakat, melyek nagy régiségi becsértékkel bírnak és a melyek Krakóban voltak elhelyezve, nemrég Berlinbe szállították "biztonsági okokból". A jelentés azt is mondja, hogy más helyekről is szállítják az eddig még Lengyelországban őrzött műkincseket a birodalomba.

Csehországban ejtőernyősöket kutatnak

Londonból jelentik: Csehszlovák körökhöz olyan hírek jutottak földalatti utakon, hogy Csehország nyugati részében a gestapo fokozott tevékenységet folytat és ejtőernyősök után kutat. Azt állítják, hogy biztos tudomásuk van arról, hogy angol repülőgépek ejtőernyősöket hoztak az ország területére, akik szabotázszt szerveznek. Ujra sok letartóztatásról adnak hírt a földalatti érkező üzenetek.

"Kommunistákat" végeznek ki a náci

Bernből jelentik: A náci idegességét talán mi sem jellemzi jobban, mint az, hogy kommunizmussal vádolva nagyon sok olasz hazafit elfognak, akiket nem olasz bíróság, hanem statáriumra való hivatkozással rögtönítélő náci hadbíróág elé állítanak.

Genova hadikikötő városban tizennégy egyént, köztük köztisztletben álló vezérférfiakat tartóztattak le és rövid hadbíróági tárgyalás után kivégeztek. Allitóltag összeköttetést tartottak Tito által Észak-Olaszországba csempészett egyénekkel.

Dániában újabb robbanások voltak

Londonba érkezett hírek szerint Kopenhágában újabb robbanások történtek, melyek a hadiipari termelést megbénították. A gestapo szinte tehetetlennek bizonyul, nem tudják a tetteseket kinyomozni. Az egyik villamos kelleket gyártó üzemet úgy robbantottak fel, hogy az ipartelep védelmére ki-rendelt náci katonák repültek elsősorban levegőbe. Ezen az ipartelepen a robbanás idején alig tartózkodtak mások.

AMERIKAI MAGYAROK!

Ne legyen pusztába való kiáltás az, amit washingtoni kormányunk az alanti felhívásban mond nekünk

VEGYEN MINDENKI MA WAR BONDOT!

Dr. Ujlaki Ferenc elnöki jelentése

AZ AMERIKAI MAGYAR REFORMÁTUS EGYESÜLET KONVENCIOJÁRÓL

A világot végigseprő legnagyobb vihar, az igazság, szeretet legelőzölésének, a testvériség megcsufolásának idején a testvériség konvenciójára jöttünk össze. Milliók szenvednek, milliók pusztultak el. Az emberiség történetében nem volt még nemzedék, amelyek olyan lelki feszültségben éltek volna, mint élünk mi.

A viharban oly jól esik ebben a csendes, nyugalmas fészekben, Ligonier-ben, találkozni, a fájdalom, könny és vérözönben biztató szívérványt keresni, látni.

Bár összejöhettünk volna az elmúlt évben. De akkor rendelkezésünkre felül álló erők tették kívánatosá a konvenció elhalasztását. Bizonyára Isten is úgy akarta, hogy a világháború legmagasabb feszültségű esztendejében jöjjünk össze testvéri találkozóra, hogy a sötét háttérből még világosabban, még meggyőzőbben ragyogjon elő az Isten irántunk való gondviselő szeretete.

Az ékszerkereskedők a gyémántot, drágagyöngyöket fekete bársonyra teszik, hogy a fekete környezetből annál szebben emelkedjen ki a drágagyöngy szelid sugárzása, a gyémánt szikrázó ragyogása.

Igy tesz most Isten is. Az 1944-ik esztendő sötétségében odateszi Református Egyesületünket, hogy a sötét háttérből annál világosabban sugározzék felénk annak meglátása, hogy azok, akik 48 évvel ezelőtt Református Egyesületünket meg szervezték, azok, kik az évek hossza során át fentartották, Isten akaratából, Isten rendelkezéséből cselekedtek mint Isten eszközei és munkatársai.

Amint a bibliai hét bő esztendő idején Isten József által raktárakat és magtárakat építtetett azokba eleséget, bőséges élelmet gyűjtetett össze, hogy a megpróbáltatás idején, ők maguk, az ország népe és rajtuk kívül mások is erőforrást, segítséget nyerhessenek, úgy építette meg Isten a mi életünkben a Református Egyesületet. Ma még nagyobb meggyőződéssel kell éreznünk és vallanunk:

"Isten van ezen a helyen, a Református Egyesületben. Nem egyéb ez, mint Istennek háza!"

Ma, amikor Református Egyesületünk életéből, munkájából azt látjuk, hogy méltóvá tettett arra, hogy elsősorban tagjainknak, de ezen felül befogadó és szülőháznak éppen úgy, mint az amerikai összmagyarságnak életében erő és áldás forrása lehetett Egyesületünk békében, mint háborúban, szent felelősséggel érzettel kell látnunk, hogy az atyákon, ösökön át, de egyenesen Istentől adott szent örök ség ez, melyet megbecsülni, ápolni, építeni legszentebb kötelességünk.

Nem igaz az, hogy kísértések, megpróbáltatások teszik az embert és az emberi közösségeket. A megpróbáltatások próbák, amelyek világhosszra hozzák, hogy milyen alapra építettünk: kősziklára, vagy homokra? Eljönnek a szelek, beleütözköznek az épületbe, esik az eső, mossa a fundamentumot. És a szélviharban, az elsodrással fenyegető árban látszik meg, kik vagyunk és mi vagyunk!

A százados tölgyfa ott áll büszkén. Jön egy nagy vihar és kettétöri. Megnézzük közelről és látjuk, hogy belülről rothadt volt. Nem a vihar tette romlottá. Vihar csak nyilvánosságra hozta azt, ami a szem elől elrejtve, belül volt.

Eljött az egész világot fundamentumaiban megrázó rettenetes vihar. És a megpróbáltatás nyilvánosságra hozta azt, hogy Református Egyesületünk nem homokra, hanem sziklára van építve.

Református Egyesületünkben a legnemesebb, legértékesebb isteni és emberi gyógyító, segítő erők, az Isten és ember szeretet erői áradtak ki. Az Élet Fája az, melynek levelei tagjainak és nemzeteknek élete gyógyítására szolgáltak.

"Az igazsággal együtt örül" — ni nem tudó, örökké gyanakvó, gonosz gondoló emberek gondolhatnak és beszélhetnek bármit, a tények azt mutatják, amiről én boldog örömmel teszek jelentést, hogy az elmúlt közgyűlésünk óta eltelt esztendő Református Egyesületünk életének legszebb, legeredményesebb, legáldottabb gyümölcsöket termő esztendeje volt.

Református Egyesületünk nemcsak hogy kifortta a depresszió alatt szenvedett anyagi veszteségeket, — most már bátran beszélhetünk erről, — örömmel jelenthetjük, mert nemcsak kiforttunk, hanem elértük azt, hogy Református Egyesületünk ma a legeredményesebb, legbiztosabb anyagi fundamentumon álló amerikai magyar testvérítő Egyesület. Mi, Vezértestületünk tagjai tudjuk ezt. Nézzen utána a pénzügyi bizottság és szerzen hasonló meggyőződést a közgyűlés is.

A testvérszeretet eredményesebb gyakorlásának eszközeiben megerősítettük Egyesületünket. A múlt közgyűlés óta építettük meg az új Bethlen Otthont, újítottuk meg az Öregk Otthont. "Az amerikai magyarság szívét" — nek nevezett Bethlen Otthont olyan külsőbe töltöttük olyan berendezéssel látjuk el, hogy Pennsylvania állam Welfare Departmentjének vezetője azt mondotta, hogy a mi intézetünk egyike az állam területén levő legszebb, legjobban berendezett szeretetintézményeknek.

Ezért és tudja Vezértestületünk, hogy mivel tartozunk gyermekeinknek és ifjúságunknak. Tudjuk, hogy akié a gyermek és ifjúság, azé a jövő. Azért ezen a téren mindent megtevéünk, hogy gyermekeink felnőve az amerikai magyar életben a hit és testvériséget munkáskai legyenek.

Gyermekeink részére, Dr. Nánássy Lajos szerkesztésében, tankönyvet adtunk ki a nyári iskolák használatára. A tankönyvet ingyen bocsátottuk egyházaink rendelkezésére.

Hogy ifjainknak magasabb iskolában tanulását megkönnyítsük, évi 25 és 200 dolláros tanulmányi segélyt adtunk.

A megpróbáltatás mutatja meg, hogy milyen lélek van bennünk. A sötétségben látszik meg legjobban, mi az ember jelleme. Amikor az egész világot elborító háború árja hozzánk is elérkezett, akkor lett nyilvánvalóvá, hogy Református Egyesületünkben a szabadsághősöknek, gályaraboknak, Istent, hazát, szabadságot, testvériséget életükkel szolgáló elődöknek lelke lakozik.

Bizonyoságot tettünk arról, hogy Kovács Mihály ezredes lelkével, jelszavával van telítve életünk: "HÜSÉGGEL MINDHALÁLIG!" Hüszéggel befogadó hazánk, szülőhazánk és a világ szabadságáért.

Isten lelke vezetékének jele az, hogy "Kossuth Év"-nek neveztük el a háború kitörésének esztendejét. Mikor elneveztük még nem tudtuk, mi jön. Mit

akar Isten általunk elvégeznie. Éppen new yorki Kossuth ünnepélyünk napján történt a Pearl Harbor-i támadás.

Egyik legnagyobb amerikai, Theodore Roosevelt mondotta: "Ha bevisszük az amerikai életbe a magyar hősök szellemét, akkor megtettük részünket Amerikáért. Mert nincs más, amit ez az ország inkább hiányol, mint az, hogy férfiai megismerkedjenek egy olyan ember életével, mint amilyen Kossuth volt."

Nagy elnökünk, Franklin D. Roosevelt, pedig azt írta Egyesületünknek:

"It is most fitting that the Federation is honoring Kossuth should also celebrate the one hundred and fiftieth anniversary of the American 'Bill of Rights'. Wherever the blessing of freedom is revered the memory of Louis Kossuth will be held in honor. His life and work are an inspiration to all who put their faith in the democratic way of life."

Megfestettük Kossuth képét, Kossuth ünnepélyeket tartottunk az ország nagyobb városaiban. Azután az amerikai zászlót emeltük fel zászló ünnepélyeinken. Kossuth képével, a Kossuth és az amerikai zászló ünnepségekkel végighordoztuk Washington és Kossuth lelkét, a szabadság, testvériség, lelkét, Istenem! Mily csodaszép ünnepélyek voltak ezek. A szemekben könny, a szívekben nemes érzés, elhatározások. Lelkünk csodálattal tiszított és éreztük, hogy hazánkért, az igazság és testvériség győzelméért kések vagyunk odaadni életünket, vérünket, mindenünket.

Oda is adtuk. Ott vannak a harctéren gyermekeink. Az irántuk érzett megbecsülő szeretetünk abban juttattuk kifejezésre, hogy képüket közzöltük a "Testvériségben" és a Bethlen Naptárban és azt a kiváltságot adtuk, hogy köztvényeikből a háborús záradékok kivették.

Odaadtunk pénzünk: Hadi kötvényeket vásároltunk olyan összegben, amilyenben egyetlen amerikai magyar testület sem vett. Ambulancokat ajánlunk hazánk, a lélek kardjával harcoltunk mindazok ellen, kik az igazi amerikai lélek megrottására törekedtek.

Lelki és anyagi áldozathozatalunk megbecsüléseként olyan elismerést kaptunk hazánktól, amilyenben még nem volt része az amerikai magyarságnak.

A U. S. Treasury Department hivatalosan értesített, hogy "For the service to the War Savings Program, this citation is awarded to the members of The Hungarian Reformed Federation of America. In recognition of their having provided the following fighting equipment 'LIBERTY SHIP LOUIS KOSSUTH'. Through their extra purchases of War Savings Bonds."

És 1943 december 5-én, Kossuth Amerikába érkezésének 92-ik évfordulóján, gyönyörű ünnepség keretében, vízrebocsátották a "LIBERTY SHIP LOUIS KOSSUTH" — Kossuth Lajos szabadsághajóját!

Mélyen tisztelt közgyűlés! Mikor a hajó lesiklott a vízbe, felcsendült a Kossuth nóta: "Kossuth Lajos azt üzenté... Eljen a magyar szabadság! Eljen a haza!"

Szemünkben könny csillogott szívünket reményesség töltötte el. "Lesz hazádnak szabadsága!... Mi neked fáj, nekünk is fáj... De Istenünk segíteni

fog! Ne sir, ne sirj, Kossuth Lajos!"

Abban az esztendőben, amikor szülőházánk és befogadó hazánk háboruban volt egymással, ultra indult az Amerikai Magyar Református Egyesület szolgálatának és az amerikai magyarságnak elismeréséül: a Kossuth Szabadság hajó! azóta ott uszik a tengeren, hogy segítse az igazság, szabadság győzelmét.

A Kossuth hajó után ott szeli a levegőt a Kossuth, Rózsafy, Asboth, Zágonyi, Szamwald, Knefler, Ruttay, Perczel, Figyelmessy névvel ellátott kórházi repülőgép. Ott van Kovács Mihály ezredes neve a Long Island-i kórházban.

Évekkel ezelőtt azt mondotta egyik testvérítő egyesületünk elnöke: "A Református Egyesület a magyar kultúra fáklyahordozója!" Igen! Fáklyahordozók voltunk békében, fáklyahordozók háborúban egyaránt: az Istenbe vetett hit, az emberi szabadság és testvériség fáklyahordozói. Beirtuk a magyar református név becsületét hazánk történetébe, oda-irtuk szabadsághajóra, ambulancokra, repülőgépekre, kórház falára, oda a legértékesebb helyre, a szívek hustábláira.

Odaírtuk, mert ezt diktálja Egyesületünk célja, ezt diktálta szívünk érzése. Odaírtuk, mert úgy befogadó, mint szülőházánk iránt "hüszéggel vagyunk mindhalálig". Ezért vagyunk benne, ezért tartunk ki, az Amerikai Magyar Szövetség mellett is, mert egyesített erővel még többet tehetünk az amerikai magyarságért, mindkét hazánkért.

Mert mi ösztinje szívvel szeretjük hazánkat. Nem szóval, hanem vérrrel, pénzzel, áldozattal hozatalunk bizonyítottuk meg.

De nem felejtjük, szeretjük édesanyánkat is. És felemelt fővel valljuk: "Minél tépetebb rongy lesz szép ruhád, minél csapzottabb tiszta homlokod, Nagypénzteknek égő kinjait minél fáradtabb vállal vonszold, minél fáradtabb s lenézettebb leszel, hogy érted ujjal mutatnak reám: Annál pogányabb daccal hirdetem, hogy az a koldus asszony az Anyám!"

Tisztelt közgyűlés! A megpróbáltatás mutatja meg, hogy mi lakozik bennünk. Megmutatta. Láttátok, lássátok meg most is. És ha megláttátok, bizonyára velem együtt valljátok, hogy a múlt közgyűlésünk óta eltelt esztendő Református Egyesületünk életének legszebb, legeredményesebb esztendeje volt.

Teher alatt nő a pálma. Aldozatos szenvedésből terem az igazgyöngy. A teher alatt meg nőtt Egyesületünk, szebbé lett az igazgyöngy. Ezt bizonyítja az, hogy a múlt közgyűlésünk óta 17,794 tagról 24,292 tagra emelkedett Egyesületünk. Tehát a tiszta szaporodás 6,498. Vagyunk 1,383,641.83 dollárral 2,089,910.88 dollárra emelkedett.

Tisztelt közgyűlés! Az elmúlt esztendő munkáját, eredményeit látva, én nem tehetek mást, mint hálával borulok Istenünk elé s megköszönöm, hogy velünk volt, használt minket, munkatársai méltóságára emelt.

Isten iránti hálám után boldogan, munkatársi szeretettel szorított meg azok kezét akik dolgoztak osztályainknál, a szervezői munkamezőn és központunkban.

Különös hálával említem tisztviselőinket, akik a háborús drágaság nehéz esztendeiben és ezelőtt is oly hűségesen dolgoztak, pedig fizet-

EZ IS AMERIKA!

Itteni életünkben sok olyan jelenséggel találkozunk, melyeket itt természetesnek tartunk — és nem gondolunk arra, hogy ami itt természetes, az a tulsó oldalon elképzelhetetlen.

Itt természetesnek találjuk, hogy mindenfelé, minden fórumon szeretetet, egymás megbecsülését hirdetik.

Európában fájdalom az utolsó huszont év alatt sokkal többet hirdették a gyűlöletet, a szeretet helyett a bosszút, mint Krisztus tanítását: szeresd felebarátodat, mint önmagadat.

A gyűlölet hirdetése, a pogányság terjesztése el is hozták a világra a katasztrófát, a poklok poklát, a szenvedések szenvedéseit.

Elhozták a világra a jelen állapotot. Amikor nincsen egy nyugodt pillanatom, mert valakinek mindig reszketni kell aki ott van poklok poklában, ahol pillanatonként leselkedik fiainkra szász halál.

Vagy gyötörődünk kell azok ért a szereteteinkért, akiket a víz tulsó oldalán hagytunk és akiknek élete március 19 óta egy pillanatra sincsen biztonságban.

Reszkettünk kell értük, mert Hitler Magyarországra vonulásával fel szabadultak azok a csatorna elemek, akik a gyűlölet megszálltjai, akik Hitleren is tud akarnak tenni kegyetlenkedéseikkel.

Nem lehet nyugodt percünk míg a poklok pokla a földön van, míg gyermekeink a világ minden táján harcolnak, míg náci horádok tartják véres csizmáik alatt Európa nagyrésztét.

Akik magyar földről származunk, nem alhatunk nyugodtan míg a Hitler bencsei ülnek a szerencsétlen magyar nép nyakán és hozzák a magyar népek olyan sokat ártó vadállati rendeleteiket.

Az előbb olvastam az Office of War Information Central

tésük kevesebb volt, mint más, hasonló munkakörben levő, tisztviselőké. Isten áldása legyen rajtuk, többi munkatársainkkal, Egyesületünkön.

Fájó szívvel érezzük azt, hogy vannak, akiknek mi már nem szoríthatjuk meg kezét, akik nem tölünk, hanem Istentől nyertek elismerést. Nincs itt az a két arc, amelyet mindig itt láttunk, mindig szeretettel néztünk.

Nincs közöttünk Molnár István titkárunk és Kovács György vezértestületi tagtestvérünk. Hazahívták őket az Ur. Mindkettőjük neve beiratott, munkájukkal, életükkel írták be, Református Egyesületünk, az amerikai magyarság történetébe, beiratott szívünkbe és hisszük, hogy beiratott az élet könyvébe.

Bethlen Otthonunkban sem látunk két ismert arcot. Kalassay Sándorné nagytiszteletű asszony és Dr. Kalassay Sándor arcát. "Anyukát", az árvák és öregek szerető szívű anyukáját hazahívták az Ur. Élettársa pedig nyugalomba vonult.

Munkatársak, barátok meghalnak, nyugalomba vonulnak. Az élet is, az ember is változik körülöttünk. Minden megváltozhat. De változatlanul marad Isten és a tőle nyert megbízás. Itt marad a munka. Ezt még eredményesebben vinni tovább, erre még jobb eszközöket teremteni, ez közgyűlésünknek, egész Egyesületünknek feladata.

Erre adjon Isten vezetést, világosságot. Adja azt a bizonyosságot: "Ha Isten velünk, kicsoda ellenünk?"

DR. UJLAKI FERENC, elnök.

European Bulletin nevű kiadványát. Ebben közlik a Magyarországból beszerzett híreket is.

Ahány hír Magyarországból — annyi bizonyíték, hogy az Endre Lászlók, a Jaross Andorok méltó tanítványai Hitler fenevadjainak.

És amikor a Central European Bulletinnel végeztem, egy itteni újságot vettem kezembe. Szombat lévén, a lap "vallásos" oldalát, a templomi híreket böngésztem. És ott találtam olyan eseményre, a melyből újra megállapítottam magamban, hogy ez most az egyetlen ország, ahol élni érdemes, ahol megtaláljuk az életben is azt, amit a vallásos tanítások hirdetnek.

Kansas Cityben a Community Church nevű protestáns templom — adósságlevél égetési ünnepre készül. Három évvel ezelőtt a gyülekezet 225,000 dollár költséggel építette gyönyörű templomát. Amikor elkészült, meglehetősen teher maradt azon.

Dr. Burris A. Jenkins, az egyház 75 éves lelkésze erősen szorgalmazta az adósságkifizetését, azzal a jelszóval, hogy még szeretné megélni a temploma adósság-mentesítését.

A protestáns lelkész legjobb barátja: Samuel S. Mayberg, — rabbi. A Community Church gyülekezet régi temploma 4 évvel ezelőtt leégett. A zsidó egyház akkor meghívta a gyülekezetet, hogy használják minden bér fizetés nélküli templomukat, míg ujat építenek maguknak.

A protestáns gyülekezet közszóval elfogadta a meghívást és nyolc hónapon keresztül hirdették az ígét a zsidók templomában.

Ez idő alatt a két gyülekezet hívei megbarátkoztak egymással. A zsidó hitközség népe szívügyévé tette a protestáns templom újjáépítését és éppen úgy gyűjtött az építkezéshez szükséges pénz előteremtés érdekében, mintha saját templomjukról lett volna szó.

En az hiszem, szebb és jobb olyan társadalomban élni, ahol Kansas Cityben történt esetéről lehet beszámolni, mint olyanban, ahol előbb az egyik, aztán a másik felekezet ellen anynyit, mint a Community Church tagjai.

És pontosan be is szállított vel a pogányság üljé diadalát.

ták a Community Church zsidó barátai az összeget, amit vállaltak.

A protestáns gyülekezet hívei hálából az adósságlevél égető ünnepén Mayberg rabbit azzal tisztelik meg, hogy az ünnepi szertartást együtt végzi Dr. Jenkins lelkészrel.

Jól esik erről az esetről beszámolni ebben a gyűlölettel tele világban. Rámutatni az igazi Amerikára.

Rámutatni arra a szellemre, mely naggyá, hatalmasra, a világ első országává tette hazánkat.

Megmutatni, hogy ebben az országban békében, szeretetben és békeségben élünk ma is, amikor a világ más tájain a gyűlölet lett urrá.

Sajnos, itt is akadnak — és fájdalom egyre többen, — akik hintik a gyűlöletet, akik szórják a gonoszság izgatóságot. Akik éppen úgy izgatnak egyes felekezetek, csoportok ellen, mint Európában.

Suttogó, fülbesugó propagandával mérgezik a levegőt: aminek épp úgy nem lehet jó vége, mint Európában is a poklok poklához vezetett a gyűlölet-tobzódása.

Sajnos, a mi magyar társadalomunk sem mentes a gyűlölet propagandájától.

Fájdalom köztünk is akadnak, akik meghallgatták, magukba szívták és továbbítják az ellenséges ügynökök által terjesztett gyűlöletet.

Nem gondoloznak az ilyen elemek, csak szajkó módjára ismétlik a hazugságokat. Nem jut eszükbe, hogy Hitler is pontosan így kezdte.

A gyűlölet szítására tépte darabokra Németországot, hogy az egymást marcangoló tömegeknek a fejére üljön.

Darabokra tépett társadalom erőtlén, könnyű ott a gyűlöletnek, a luciferi eszmének diadalt aratni.

Aki nem akarja, hogy hazánkban is a gyűlölet legyen urrá, hogy a poklok poklát ide is áthurcolják: az nem hallgatja meg és nem adja tovább a gyűlölet hazugságait.

Ajándékba

UJSÁGOT

és gondját a nóta szerint a jó Isten bírja.

EZEN PEDIG CSAK AZ IGEN TISZTELT OLVASÓ SEGÍTHET, HA BEKÜLDI AZ ELŐFIZETÉST MINDEN KESEDELEM NÉLKÜL

MA!
MA!

Pártolja Hirdetőinket

HETI SZEMLE

dott arról, sőt mi több, tudta, hol készülnek a rakétalövegeket a levegőbe röppentő síklók — ezeket már hosszabb idő óta bombázták. A Calais mögötti francia partvidéken vannak a síkló-állomások. Most, amikor működésbe léptek a repülő Róbertek, könnyebb lesz az állomások felkutatása és szétlövése. Hétnapos csoda lesz ez is.

AZ OLASZ FRONTON

sikeresen haladunk előre. Mint fentebb említettük, ha más időkben történnének az olaszországi események, sokkal nagyobb figyelemmel kíséznék azokat, ma azonban mintha senki se tartaná fontosnak, hogy ott összevesszük a szövetségesek a náci ellentállást és a hátráló csapatok eddig nem tudtak megállni.

Rómától már közel 100 mélyre északra haladnak a Tyrréniai tenger mentén, míg az ország belsejében egymástól két vasutonavoltól fosztották meg csapataink a náciakat. Mindkettő roppant fon-

tos, Florence vezetnek azok és visszavonulásuknál nagyon érzékeny a vasutak hiányát.

Katonai szakértők szerint frontunk Adria tengeri szárnányánál is események várhatók és Ancona birtokáért harcokat várnak. E város határában hatalmas repülőter van és fontos lenne ettől megfosztani a náciakat.

A PÓ FOLYÓNÁL

levő náci állásokba megfigyelők szerint új csapatokat helyeznek el, ami azt mutatja, hogy a náci hadvezetőség el van határozva a Pó vonaláig való visszavonulásra, csak késleltetni akarják a szövetségeseket.

A Pó folyó állásaiba hozott új tartalékokat természetesen máshonnan kellett elvonni és mert ma már nincsenek emberanyagunk bővében — szövetségeik segítségét veszik igénybe. Az Office of War Information hírei szerint svéd lapok jelentik, hogy Dániában magyar csapatok vették át a megszállás, a lakosság féken-

tartásának nem könnyű munkáját, mert az addig ott állomásozott náci katonákra a fronton van szükség.

ELBA SZIGETÉN

ahol Napoleon császár első száműzetését töltötte, francia csapatok amerikai és angol hadihajók védelme alatt partra szálltak. A szigeten, amely Olaszország nyugati partja mentén fekszik, a németek erős ellenállást fejtenek ki.

AZ OROSZ FRONT

is megmozdult és mint a múlt héten megtört a frontnak azon részén kezdtek meg az oroszok támadásait, ahol eddig hosszú ideig nyugalom volt: a finnországi szakaszon. Szép eredménnyel mennek előre és szorítják vissza a finn-náci csapatokat.

Katonai megfigyelők szerint azonban a finnországi támadás csak bevezetője egy általános, nagyszabású nyári offenzívának — melynek előkészítőjéül az orosz repülőhadserg — a mi ott állomásozó repülőinkkel karöltve az utóbbi héten nagyobb támadásokat intézett náci megszállás alatt levő fontos pontok ellen.

Az oroszok támadási vonala — katonai szakértők egyhangzó véleménye szerint — hamarosan áttérjed majd a lengyelországi frontszakaszra, mert katonai megállapítás szerint ott lehet a legnagyobb csa pást a legkisebb kockázattal mérni a náciakra.

NEM TITOK

hogy Stalin még ebben az évben végezni akar a háborúval és ennek érdekében sürgetté a szövetségesektől, hogy az inváziót indítsák meg, hogy aztán együttműködve leverjék a közös ellenséget.

Pár hónappal ezelőtt még azt állították katonai szakértők, hogy Németország még sokkal erősebb, mint a szövetséges közvélemény hiszi, újban azonban azt mondják, hogy a jelek erős gyengülést mutatnak és még ez évben befejezhető lesz Európában a háború.

Főleg repülőhadsergük gyenge szereplésére alapítják ezt a hitet és ma már újra mondogatják, hogy könnyen megismétlődhet 1918 és belső összeomlás következik be a náci birodalomban.

Azt hiszik, hogy a nyár derekára bekövetkeznek a döntő ütközetek, amikor a mainál még több fronton kell majd a náciaknak küzdeniük.

Addigra Németországot és a megszállt országokat még erősebben bombázzák, ipartelepeikben még nagyobb károkat tesznek és még nehezebbé teszik a hadieszközök gyártását.

Mindent számbavetve azonban, mielőtt Németországot leritkítik: erősen kell harcolni a győzelemért.

A JAPÁN FRONTON

is élénkségről jönnek hírek. Nem is egy helyről. Hadihajóhadunk erős egységei behatoltak a déli Mariana sziget-csoportba és a középső Kuriles szigetekhez.

Repülőgépszállító hajók is voltak mindkét helyen a hadihajók között, melyekről felállított gépek bombázták a szigeteket katonai pontjait, ugyanakkor a hadihajók ágyúai is tűz alá vették a szigeteket.

De tovább is mentek a Mariana szigeteket látogató hajóink. Feljutottak Mautauwa szigethez, azt is tűz alá vették. Ez a sziget Japán anya-

szigeteitől csak 500 mélyre van.

Parti ütegek mindenütt lőttek hadihajóinkra, de kárt azokban a haditengerészeti miniszterium jelentése szerint nem tettek.

Biak sziget ellen — melynek elvesztése roppant fáj a japánoknak, mert a kitűnő repülőter sokat jelent a Philippini szigeteket megindítandó harcban — nagy repülőgép támadást vezettek a japánok. Harci gépeink felszálltak, parti ütegeink munkába álltak és sok japán repülőgépet lelőttek.

A japánok érzik, hogy nincsen messze az idő, amikor sor kerül a velük való leszámolásra. És tudják, hogy mennél később jön ez, annál nagyobb baj rájuk, mert annál jobban felleszünk arra készülve.

A marianai csatában a japán haditengerészetnek is jelentős veszteségeket okoztak hadihajóink, mert jó egynehány hajójukat küldték tenger fenékre.

A MARIANA SZIGET-CSOPORT BOMBÁZÁSA

A szokott előjáték volt, amelyet — partraszállások követek. Hadihajóink és repülőink védelme alatt csapataink megverték lábukat a sziget-csoport legfontosabb szigetén, Saipanon. A Mariana szigetek inváziójával Csendes-tengeri haderőink immár csak 1500 mélyre vannak Japántól.

JAPÁNT IS BOMBÁZTÁK

repülőink a marianai invázióval egyidőben. Az új, minden eddiginél hatalmasabb B-29 szuper-repülő erődök dobtak bombákat a japán anyparszágot képező szigetek több ipari és katonai szempontból jelentős pontjára. Több mint két évi szünet után tehát ismét amerikai bombázóparancs volt részük a japánoknak — odahaza. A tokiói rádió ugyan felmondta a Dr. Goebbeltől tanult leckét, hogy az amerikai bombák csak jelentéktelen kárt okoztak, de hát mi inkább hiszünk a mi hadvezetőségünknek, amely azt jelenti, hogy Yawata japán városban sikerült alaposan megrongálni Japán legnagyobb acélműveinek egyikét.

TOKIÓTÓL 600 MILENYIRA

Bonin és Volcano szigeteket is bombázták repülőink. Pearl Harbor árnyéka egyre közelebb húzódik a japán anyarszághoz.

Az egyre fokozódó repülő-támadások két oldalról érik a japánokat: a repülőgép-anya-hajókról szállnak fel bombázóink és... most kipattant a titok: Kinában épített új repülőterekről. A kínai repülőterek felépítésén 400,000 munkás dolgozott négy hónap alatt amerikai szakemberek felügyelete alatt.

AZ INDIAI FRONTON

is előnybe jutottunk. Kohima körül megtisztították csapataink a hegyeket a japánoktól. Fontos volt ez nagyon, mert hónapokon keresztül szenteltek ott és akadályozták csapataink számára az utánpótlást.

Kínai és amerikai csapatok viszont Mytkianától északnyugatra arattak sikereket a japánok felett a burmai fronton.

E frontszakaszon most az időjárás viszonyosságai miatt nem lehet igazi nagyszabású akciókat indítani.

A DIPLOMÁCIAI FRONT

számunkra legfontosabb eseménye, hogy kiküldöttünk

végre elérték Svédországban, hogy onnan kevesebb repülőgépekhez és tankokhoz szükséges anyagokat szállítsanak a náciaknak.

Hosszu hetekbe került, míg az erre vonatkozó megállapodást megkötötték és azért jelentős áldozatot kell hozni. De megéri, ha a náciakat megfoszthatjuk a számukra ma már szinte nélkülözhetetlen alkatrészekről.

Svédország pótolta nagyrészt azokat az alkatrészeket, melyeket országuk bombázása miatt nem tudnak otthon előállítani.

Portugália is nagyobb megértést mutat, mint régebben és ma már onnan is kevés segítségre számíthatnak a németek.

A SZÖVETSÉGESEK DIPLOMÁCIÁJÁNAK

sok baja van De Gaulle francia generálissal, akinek erőszakosságait és kellemetlenkedéseit kezdik nagyon unni Washingtonban.

Kétségtelen, hogy a francia tábornok szolgálatot tett a szövetségeseknek, amikor 1940 szomoru nyarán a francia trikolort meglobogtatta Angliában és megalakította a Szabad Francia mozgalmat. Am akármilyen nagy lenne is a szolgálata, amit nyújtott, nem lehet jussa ahhoz a hanghoz, ahogyan a szövetségesek némely dolgához hozzászól.

Most már mindenáron el akarja ismertetni bizottságát francia kormányak és úgy is kezd szerepelni, mint Franciaország ideiglenes feje.

Washingtonban még mindig az a vélemény, hogy a francia nép határozza majd meg, hogy kit kívánnak kormányra és így De Gaulle tábornok kívánságát nem akarják teljesíteni.

Mint ahogy azonban Washington most már maga maradt ezzel a nézetével: nem lehetetlen, hogy kormányunk mégis csak kénytelen lesz hozzájárulni ahhoz, hogy De Gaulle kormányt alakítsa át bizottságát.

OLASZORSZÁGBAN

Róma felszabadítása után Vistor Emánuel király visszavonult és Umberto trónörökös kezébe tette a hatalmat.

Az új, vegyes összetételű kormány átvette a kormányzást, de hogy mint boldogul, az a jövő titka. Olaszországban meglehetősen ziláltak a politikai viszonyok.

A vegyes összetételű kormányban olyan politikai pártok tömörültek, melyek aligha tudnak majd békésen együtt dolgozni és így azt hiszik, hogy az új kormány nagyon ideiglenes jellegű lesz.

A BELPOLITIKÁNAK

érdekes eseménye van. A demokrata párt 13 év után elvesztette többségét a törvény hozás alsó házában. A 19-ik illinois kerületben republikánus képviselőt választottak és így ma már 212 republikánus képviselő ül az ország házában.

A demokrata pártnak ugyan 216 tagja van, de van négy képviselő, akik egyik pártnak se tagjai és ezekkel együtt a kisebbségnek együtt ugyanannyi tagja van, mint a kormány pártjának. Három kerület üres e pillanatban és így a demokrata pártot még az a veszedelem is fenyegeti, hogy az ellenpárt még megerősödhet.

A republikánusok ugyan hangoztatják, hogy a háborus helyzetre való tekintettel igyekezzenek a kormánnyal co-operálni, főleg külpolitikai állásfoglalások idején: a politika berkeiben járatos egyének még se

(Folytatás a 8-ik oldalon)

NORTHFORK, W. VA.



Nálunk

állandóan kitűnő friss áru, izletes hus, főzelék, gyümölcs vásárolható.

Austin Piggy Wiggly

L. C. AUSTIN, tulajdonos

Telefon: 400

Northfork, W. Va.

Köszönet a magyarok szives pártfogásáért

TRI-DISTRICT CLEANERS

W. C. WILLIAMS, Prop.
PRESSING, REPAIRING
ALTERING
Phone 341
NORTHFORK, W. Va. BOX 246

WILLIAMSON, WEST VIRGINIA

NAGYSZÁMÚ MAGYAR VEVŐINKNEK EZUTON KÜLDJÜK ÜDVÖZLETÜNKET

Szivesen állunk rendelkezésükre. Bányász-szerszámok, butor, vasáru. stb. stb.



PERSINGER SUPPLY CO.

NAGYKERESKEDŐK

Telefon 472-3-4

Williamson, W. Va.

KEYSTONE, W. VA.

"AZ ERŐS BANK, MIT IDŐ ÉS PÁNIKOK KIPRÓBÁLTAK"

The First National Bank

KEYSTONE, W. VA.
A szövetségi betétbiztosító intézmény tagja
TELEFON 77

★ BUY WAR BONDS ★

BECKLEY, W. VA.

Köszönjük a magyarok szives pártfogását!



Mindenféle épületanyagot beszerezhet üzletünkben. Házát felértékeljük, kölcsönt kieszközlünk.

HILL-ROHRER LUMBER COMPANY

NAGYBANI ÉS KICSINYBELI ELADÁS!
Dial 9375-6

Beckley, W. Va.

Hálásan köszönjük a kör-Beckley, W. Va. nyék magyarságának pártfogását

Raleigh Coca-Cola Bottling Works

Dial 7376



BUY THE SIX-BOTTLE CARTON 25¢ Plus deposit



ÜDVÖZLET

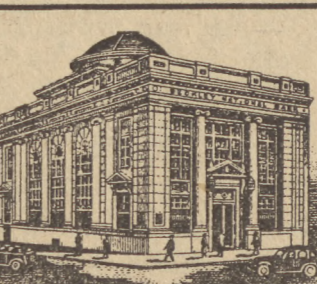
A WEST VIRGINIAI MAGYAROKNAK!



"Nyugodt lelkiismerettel vegye ezt a kenyeret és büszkén tegye az asztalára!"

COLE'S Kew-Bee Bread

Welch, W. Va. - Beckley, W. Va. - Bluefield, W. Va.



MINDIG ÉRTÉKELJÜK

A Magyarság Pártfogását!

Bankunk erős, megbízható! Betétjei \$5,000.00 erejéig biztosítva vannak

Beckley National Bank

200 Main Street

Tel. 7336 Beckley, W. Va.

LOGAN, WEST VIRGINIA



Különös gondot fordítunk magyar vevők közönségünk kielégítésére.

Ház építők legjobb beszerzési forrása!

Logan Planing Mill Co., Inc.

Tőlünk minden építkezési anyagot beszerezhet

LUMBER — MILLWORK — BUILDERS' SUPPLIES

Telefon 1300 Logan, W. Va.

Branch Yard: Pineville, W. Va.

ÜDVÖZÖLJÜK A LOGAN ÉS KÖRNYÉKBELI MAGYARSÁGOT!

Harris Funeral Home

AND
Logan Mercantile Company

Logan, W. Va. Telephone 516

NÁLUNK A LEGJOBB SÖRÖKET VÁSÁROLHATJA

GUYAN DISTRIBUTING CO.

OSE RICHEY, Prop.

Telefon 615 Logan, W. Va.

RED TOP BEER & ALE, W. VA. PILSENER, BUDWEISER BEER, 1884 ALE, BERGHOFF BEER, O L D E TOWNE ALE, BRUCKS BEER & ALE, P. O. C. BEER, 12 HORSE ALE CANS MILLER HIGH LIE



ÜDVÖZÖLJÜK A KÖRNYÉK MAGYARSÁGÁT KEDVELT ÚJSÁGJUK UTJÁN!

Mindig hálásan gondolunk pártfogásukra és azt iparkodni fogunk a jövőben is kiérdemelni.

COTTAGE FLOWER SHOP

Logan, W. Va.
215 Main Street Telefon 913

MOUNT HOPE, W. VA.

Buy War Bonds

A banküzlet minden ágában szivesen állunk a magyarság rendelkezésére. - Köszönjük pártfogásukat.

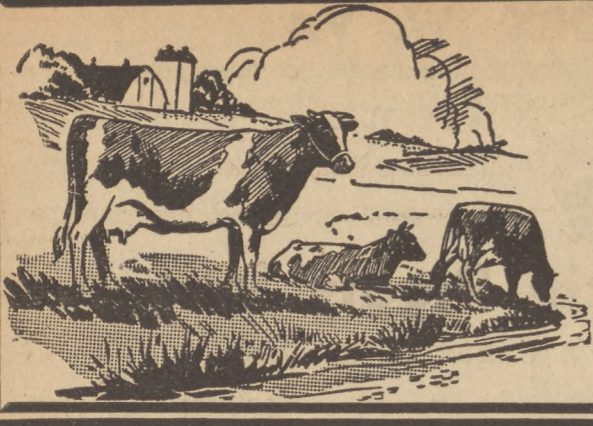
Bank of Mount Hope

Az FDIC. Átval betétjei biztosítva vannak 5000 dollárig
Mount Hope, W. Va. - Telefon 260
W. G. POTTER, Cashier
BUY WAR BONDS REGULARLY!

ÜDVÖZÖLJÜK a környékbeli magyarságot kedvelt újságunk, a "Magyar Bányászlap" útján. - Bármily építkezési anyagot és vasarut tőlünk jutányosan beszerezhet. - Köszönjük a pártfogását.

Mount Hope Lumber Company, Inc.

Iroda Tel.: 142 MOUNT HOPE, W. VA. Teleg. Tel.: 126



ÉNEK A MAGYAR BUZAMEZŐKRŐL

A MAGYAR RÖG HŐSKÖLTÉMÉNYE EZ AZ IRÁS, AMELY NEM ERESZTI EL, AMELY EGGYÉ FORMÁLJA SZERETETBEN, AKIKET TAPLAL

(Folytatás)

— Inyen adták, — bőlított Ferenc.

— Hát az egészség, hogy szolgál?

— Képesint. Néha van egy kis méj-szurásom. De nem a lüvéstől, mert a golyót kivették a doktorok a spítáiban. Mőgfáz-tam a Murmanban, azóta köhögök.

Mátyás legyintett.

— Addig köhög az embőr, még él.

Hogy mondtad, hun fáztlal mőg?

— A Murmanban, a jegestenger partján. Ott építettek velünk vasutat a muszkák.

— Ejnye, hejnye. Hát nem Afrikában van a Burman? A tisztelendő ur pedig úgy mondja, hogy a burkok Afrikában laknak.

— Az megint más, — rázta a fejét Ferenc. — Nem Burman, hanem Murman, mő betűvel.

— Tudom, tudom, — integetett Mátyás. — Akkor mégis nyomon beszélt az az illető, aki azt jelönte neköm, hogy a mi Rókusunk is ott veszelődött el az erdőben.

— Hát nem egészen ott, mert ott nincsenek erdők, csak egedetlen nagy vizek vannak, mőg füzes sömlyékők. Az erdők olyan háromezer versztányira kezdődnek oda.

— Kilaméter, — okosította Szpiritutó Mátyást.

— Hát osztán te láttad? Saját szó-meddel?

— Hát hogyne látta volna, — felelte Ferenc. Hiszen együtt szöktek meg, ötöd-magukkal, de csak ketten jutottak el az erdőig, mert hármukat lelővőldözték a tovarisok.

Szpiritutó megint magyarázott. Tudott már egyet-mást a világi dolgokról s már akkor a kapitányságon is ki volt tűzve a vörös zászló.

— Az elvtársak.

Igen, az elvtársak, azok még kutyáb-

bul bántak a foglyokkal, mint a cári katonák. Aki közéjük állt, azt urrá tették, de vitték a frontra, Szibériába. De ők nem álltak kőtelnek, mert nekik már elég volt a háboru. Ugyan ott az erdőben nem is egyesülhettek volna ki velük, mert ott nem voltak tovarisok.

Csak félnapi járó földenkint találtak egy-egy faházat, ott koldultak egy-egy falat kenyeret a favágó muzsikoktól.

— Parasztkok, — mondja rá most Szpiritutó.

Parasztkok, de ne gondolja Mátyás, hogy olyan mifajta parasztkok. Mink csupa grófkok vagyunk azokhoz képest. Fagyókeret örölnék a kenyerekbe, az ő szájkából ki is fordult kezdetben, de aztán már ez is jó lett volna, csakhogy ilyen se kaptak, emberek se láttak, mindenféle bogyókön rágódtak.

Rókus aztán nem is birta soká. Valami nagy fák közt aludtak akkor, — mikor megvirradt, Ferenc keltette Rókust, de akárhogy rázta, már nem lehetett lelket verni bele, a szeme is föl volt akadva, ő fogta le.

Mátyás kivette a szájából a pipát, mert ugye égett.

— Eltemtetted?

Nem, nem temette el Ferenc, mert a föld keményre volt fagyva, neki meg semmi egyéb szerszáma egy rossz bicskán kívül.

Hanem kapargatott rá jócskán mohát, meg falevelet, hogy legalább az oktalán állapotok meg ne csufoják. És megnézte a zsebeit is, de semmi az égvilágon nem volt nála a foglyigazolványon kívül, azt elvette tőle, meg is őrizte, itt kell valahol lenni az íráskok közt, mindjárt elő is fogja keresni.

Kihuzta a sublótfiókat és a kezébe adott Mátyásnak egy összehajtogatott cédulát. Mátyás szétnyitotta a papirt, nézegette rajta a léniaákat, az írás nem igen látszott már, meg hiába is látszott volna,

mert muszkául volt írva, de ha angyalul lett volna is, attul már Rókus föl nem támad.

Mátyás zsebre dugta az írást és lassan föllélt.

— Hát ezt is köszönöm, Ferenc. Mi szándékba vagy most?

— Hogy mi szándékba?

— Mibe foglalod most mán magadat? Itt maradsz gazdálkodni, vagy eladod a földet?

— Dehogyan adom. Inkább még ragasz tanék hozzá, lá lehetne.

— Azért mondom, — derült elégedettre a Mátyás arca és beleigazgatta a fülét a sapkába, mint ahogy menőszándékú ember szokta.

Ferencnek is eszébe jutott az illendőség tudata.

— Tiszteltetöm a Roza ángyit. Mőgvan-e még?

Pedig tudja, hogy megvan, hiszen a Szpiritutó beszámolt neki mindenről. De hát a mi tisztesség, az tisztesség.

— Mőg ám, mőgvan. U is tisztöltet tégöd. Mőg az Etel is.

— Az ám, az Etel. Azt se láttam még. Tisztöltetöm az Etel is.

Mátyás a muszkával is kezelt.

— Hát te? Tászkálódsz-e mán hazafelé?

A muszka kivett a kebelből egy írást. Itt a passzus. Délután utnak indul.

— Na akkor szöröncsés utat. Tisztöltetöm az öreg Spiritutót is.

A muszka gyerekarca elsőtelet. Isten tudja, mi van az öreg Szpiritutóval. Ferenc mondja, hogy a tovarisok mind elszedték a földeket is, s aki nem adta oda, annak elvették az életét is.

— No fene, azt csak nem tötték? — méltatlankodott Mátyás. — Hiszön ők enyésztték tén el a cárt?

— Egyik kutya, másik eb, — rázta Szpiritutó a Mátyás kezét. Szpiritutó

egész magyar ember lett már. — Tiszteltetem az egész házat.

Mátyás elballagott, a két ember pedig újra hozzálátott a munkához. Dél-tájjra kifényesítették a fejfát és megszalonnázták. Ugyan inkább csak Ferenc evett, a muszkának el-elakadt a falat a torkán. Péterkébe tömögette volna a szalonnát, de a kis pajtás a Ferenc térdét veregette.

— Apám ötössön!

Attól fogva, hogy a gyerek az apja mellett ébredt fel és rájött arra, hogy a lompos bajuszban sokkal jobb kapaszkodás esik, mint a kukorica-bajuszban, amivel Szpiritutó szokta megfűriasítani magát, Péterke egész elszivlelhetőnek találta az új lakóársat. És mivel apró ajándékok erősítik a barátságot, a cukorfűtyőt pedig árpacukrok és halcukrok követték, a fiu teljesen kegyébe fogadta az apját.

Szpiritutó tett ugyan egy utolsó kísérletet a barátság visszaállítására, de az tökéletes kudarcra végződött.

Szpiritutót ugyanis elküldte Ferenc szöget veni és amíg a boltonszöget keresett a pult alatt, addig Szpiritutó eltüntetett egy szem fűgét a pult fölül. A jó Isten bizonyosan elenged neki ezért a bűnéért néhány esztendő a tisztító tűzből, mert Szpiritutó Péterke visszahódítására tulajdonította el az idegen ingóságát.

A szándék jó volt, de a kivitel rosszul sikerült. A füge beleragadt a Péterke egérfogaiba, úgy kellett őket kézzel megszabadítani, miközben a hülsen friges az ujjait is megharapta néhai szövetségének és végleg megszakitotta vele a diplomáciai összeköttetést.

Ilyesmí bajuszosabb nagyhatalmakkal is megesezt már, mindannak dacára Szpiritutó nagyon a szívére vette a dolgot és

most is el-elkődő szemmel nézegette a kis szösze-pőszét.

— Na hát möhetünk is — csattantotta be Ferenc a bicskát s a maradék kenyeret, szalonnát kendőbe kötözve, odaadta a szabadkőző muszkának. — No csak tödd el, majd jó lössz az uton, nem tudhadtod, mikor találsz kvártélyt.

Ugy állapodtak meg, hogy együtt viszik ki a fejfát a temetőbe, onnan aztán már a muszka vissza se jön, hanem bemegy a kapitányságra, ahonnan utnak indítják a hazájá felé.

— Nézzük no, birjuk-e? — állt Ferenc a kereszt mellé.

Ketten kétfeül belekaroltak és kivették a ház elé. Cudar idő volt, bögött a szél, csavarta a tetőről a szurós, fagyott havat, fűlük, szemük, orruk, szájuk egyszerre tele lett vele.

— Burana, — rázkódott meg a muszka s fülébe bele szaporázott a trojkák csillogelése a doni hósvátagokon.

— Az, — mondta Ferenc s visszahúzódott a tető alá. Tán ne is mönnénk ebbe az itéletidőbe.

De a muszka erősködött. Hogy neki már nincs maradása s holnapra még rosszabb is lehet az idő, egészen betemetheti az utakat a hó. Aztán meg tette hozzá vitézkedve, érték már ők mindketten csunyább időt is ennél.

— Az igaz, — biccentett rá Ferenc. — No, akkor hozom az ásót. De merre is lakik itten most az ásó?

A muszka úgy emlékezett, hogy ő utoljára az ólajtóhoz támaszkodta.

Még Ferenc utána kurkászott a hóban, a muszka bement a házba, fölkapta a kis pajtást, aki az ablakdeszkáig pipeskedve lesett ki a világba s mikor orozva rátámadt a veszedelem, visított, mint a szíven szurt kis malac.

(Folytatjuk)

VÉRZIK AZ ÉG

A kaval határba Jóba József nélkül el sem indulok. Ő az, aki itt minden teremtet lelket ismer, embert, állatot egyaránt. Az emberről aztán sommás szóval elmondja, hogy gyökere kaval nemzetségbeli-e vagy pedig csak amolyan víz-hordta-gallyacsapta, más vi-dékről került sehonnai, akinek a nevé sem érdemes számon tartani.

A bitangságba tévedt jószágról meg a szőre színe, a szarva formája, csikónál, lónál a négy lába szerint, hogy ki a gazdája. És egyuttal tisztít ki is szolgáltatja neki, ami megilleti: a gondtalan mindenét! Ismer a vad járását is.

Tudja, hogy melyik fajta mikor, hol tanyázik s a tuzok, a fogolyfalka milyen népes. Holló, varju, szarka már nem is fél tőle. Néha az öreg varju bizalmasan eléje telepszik, mintha köszöntené s arra Jóba József csak nagyot nevet.

— Né, a vén huncut! Ezzel már a nagyapám is jó barátságban volt!

Az hát eszerint lehet vagy százesztendő.

Hárman vágunk neki a határnak, kifelé a páros jegeny-sor között. Jóba József meg én. A puska a harmadik, ami a vállamon van. Itt ember-számba megyen az is.

Jóba József úgy ismeri a rónaságot, akárcsak a tenyérét; azt a nagy darab földet, ami ideszorult, a Vág és a Duna közé. A suhogó nádasokat, a széles tarlókat, lege-

lőket, a mesgyéket és határ-köveket s az össze-vissza kanyargó ereket és gyalogörvényeket, amiknek a labirintjében a járatlan ember olyan könnyen utat veszít.

Kivált ilyenkor, kemény tél idején, mikor hó alatt, jég alatt zuzmarába, ködbe fagy minden. Mikor minden egyforma. Fehér és hallgatag, mintha elaludt vagy meghalt volna a világ.

A reggeli szürkületben néhez, lomha, sűrű köd ölel körül mindent s lassanként a hātunk mögött betakarja a kaval fehér házikókat, hogy nem is látszanak. Nagy, végtelen szürkeségben olvad össze a tájék; a köd, a hó, a zuzmára.

A vad is elbujik ilyenkor, irtványba, dserjébe, bozótba, melegedni. A sivatag fölött csak néha suhan át egy-egy fölriadt szárnyas, át, a fagyos levegőn, a sűrű ködben ringatózva, mint valami fantasztikus árnyékalak. Ha tél nem volna, szinte délibábnak nézné az ember.

Jóba József megáll s a meszeségbe mutat a botjával, szót lanul, míg a puska ravasza kétszer megcsattan, amint lövésre fölhumoz. Mintha a fogát csikorgatná.

— Mi van ott, Jóba József?

Az ember csak suttogva felel:

— Tuzok.

A szabad rónaság királyi vadmadara. Az tanyázik ott fényes seregével: a tuzok. Városas tabor. A szemhatár

végén a köd megmozdul és megelevenedik tőlük. Talán megéreztek a közlekedésünket, vagy csodafinom hallóérzékük kel megneszelték, hogy a fegyvert fölhumoztam. Mig mi némán állunk, ők nyugtalanul mozognak. Az egyik magasra tartva előrenyújtja hosszú nyakát és felénk néz figyelve, kémlelőde. Az az őrtuzok.

Az vigyáz a táborra és gyors hirt ad a többinek a közelgő veszedelemről. Meg sem mocsanunk. Csak némán várakozva lessük a ködön át, hogy mit csinálnak.

Két-három percig várnak ők is. És akkor valami titkos jelre vagy néma parancsszóra fölrebömbölnék a l a m ennyien. Főnn, a magasságban usznak, nagy, nehéz, szárnyakkal szelvé a ködöt. Mint valami levegőgi hadsereg, olyan rendben, olyan némán szállnak, nagy messzi magasságban, át a fejünk fölött.

S a fegyver megcsörren a kezemben és — eldördül. Föl, a ködbe, a magasságba. A szava fölcsit, gyilkos üvöltés sel a szárnyas tábor felé, a mely még följebb, még magasabbra rebben és eltűnik a szemünk elől a lomhán elterülő ködben. És csönd lesz megint. A fegyver szava elvész, elhal a végtelenben.

— Messzi voltak — mondom mentegetőzve. — Nagyon magasban szálltak.

— Magasan — hagyja rám Jóba József.

Már nem látjuk őket, de azért csak arrafelé nézünk,

bámészán, amerre eltűntek a szemünk elől. Lassan lépegetünk a fagyos havon, mig egyszer Jóba József megint megáll. Valami lecsöppent elébe, fölülről, a ködből, valami, ami len, a hópaláston kerek, piros csillagot fest.

Vércsöpp... Az ember rá néz, majd föltekint, tanakodva, a magasság szürke ködébe. Megint egy csöpp, megint egy piros csillag... Aztán három, aztán tíz... egy-másután. Főnn, a magasságban nem látszik semmi sem s idelen a havon megpirosolnak a vércsillagok.

És Jóba József csöndesen megszólal:

— Vérzik az ég.

A harmadik, a puska, nem szól semmit sem. Csak huz, csak taszit bennünket előre, nyomról-nyomra, egyik piros csillagtól a másikhoz, mindenütt a vércsöppek után, amelyek mind nagyobbak és nagyobbak a havon és lassan reszketnek alá a szürke magasságból, keresztül-törve a ködfátyol tengerén.

A keleti szemhatáron halványan bontakozik ki s uszik a ködben a fölkelő nap s az ég azurjával bevilágítja a fagyos levegőt. Már nem szürke, már kékes a köd és fátyolán fáradtan suhan egy fehér árnyék. Tovább, tovább!

A tuzok az, a sebesült. Su-lyos szárnyaival meg-meglebbenti a ködöt, mintha küzköde-ve menekülne. Megfeszíti az erejét és följebb vergődik, de mihamar aláhanyatlik megint, mig vézöz melléből csak szállnak, szállnak a véres csöpek és új meg új piros csillagot festenek a hőmezőre.

Félszettel a véres csillagok- ra, a másikkal a magasságban menekülő áldozatra tekintve, megünk előre, előre, mindenütt a csillagok mellett, a ragyogó fehér havon. Mintha félnék rátaopni a tiszta, piros csillagokra, a melyek vezetnek bennünket az áldozat felé.

Egy pillanatra meghat, hogy ime, a saját szíve vére árulja el... De a fegyver a kezemben megcsörren és ez a csabító szó elnémít mindent. Mintha az öldöklés démona, aki ezt a szerszámot összerőta, itt ballagná mellettünk, előttünk, láthatatlan lábakon és titkos, kegyetlen mosolygást csalna a szívünkbe. Mintha a karjait fölnyujtana a magasság ködébe, az áldozat felé és hívná, csalogatná le, a földre, hogy diadalának mámorát is lássa.

S a sebesült már nem bírja tovább. Mintha megadná magát, szétárja a szárnyait és le hull.

— Megvan! — kiáltja Jóba József.

Meg. Kiterjesztett, hatalmas szárnyaival elterül a havon. Okos, szép fejét, királyi hatyonyakát hátranyujtja és haldokló szemmel néz reánk, fájdalmasan. Talán halálos tekintetétől megfagy a hallali jégcsapos bajuszunk alatt, s mintha hallanók, hogy valami áldozat utolsó sóhajtása reszket végig a rónán, a fölcsilláló köd szárnyán, a zuzmarában, föl, a derülő égboltozat felé. Amely vérzik.

A köd már fölcsillott s a róna képe fölragyog a tél vakító, fehér pompájában. Minden tisztá és minden csöndes. Csak a haldokló tuzok liheg s

If You Suffer Distress From Monthly **FEMALE WEAKNESS**

And Want To Build Up Red Blood!

If at such times you suffer from cramps, backache, dizziness, "irregularities", periods of the blues—due to functional monthly disturbances—

Start at once—try Lydia E. Pinkham's Compound TABLETS (with added iron). They not only help relieve monthly pain but also accompanying tired, nervous feelings of this nature. This is due to their soothing effect on one of woman's most important organs.

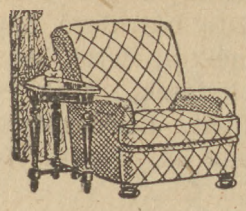
Taken regularly—Pinkham's Tablets help build up resistance against such symptoms. Also, their iron makes them a fine hematonic tonic to help build up red blood. Follow label directions. Get today!

"AXIS DAYS ARE NUMBERED!"

FIFTH WINDOM DRIVE

4 3 2 1

WELCH, W. VA.



Nálunk mindig a legjobbat kaphatja a legolcsóbb áron!
HOWARD'S
 Hardware and Furniture
 Phone 610
 24 ELKHORN ST. WELCH, W. VA.

F. H. CLINE

H. D. SLY

Betétei BIZTOSITVA vannak a környék magyarjainak küldjük **ÜDVÖZLETÜNKET** banküzlet minden ágában szívesen állunk rendelkezésükre.
McDowell County National Bank
 WELCH, W. VA. Tel: 2
 Buy War Bonds regularly!
 A Federal Deposit Ins. Corporation tagja.
 Betétei \$5,000,00 erejéig biztosítva vannak.

"EASY TO PAY — ON THE LEWIS WAY"
 Jöjjön be hozzánk! — Berendezzük házáat. — Könnyű részletek.
The LEWIS FURNITURE Co.
 Telefon 176 Welch, W. Va.

Értékeljük a környékbeli magyarság pártfogását. — Áraink méltányosak.
Fanning Funeral Home
 LICENSED EMBALMERS
 Nappali és éjjeli Ambulance Service
 211 VIRGINIA AVE Welch, W. Va.
 "Pat Fanning" Manager and Owner
 "PAT FANNING"
 AND FUNERAL DIRECTORS
 Manager and Owner
 Phone 260 - Jaeger Phone 2041-4171

HA ÜZLETÜNKBEN VÁSÁROL, SOK PÉNZT TAKARIT MEG!
 Mindhárom városban sok derék magyar vevőnk van. — Ezután küldjük nekik üdvözlőnként!
Clark Stores (INCORPORATED)
 (ezelött: Clark Hardware and Furniture Co.)
 Northfork, W. Va. Kimball, W. Va.
 Welch, W. Va.

OAK HILL, W. VA.
VÁSÁROLJA TÖLUNK ÉPÍTKEZESI ANYAGJAIT!
 Jutányos árak! Pratt & Lambert fércymáz, Aeme házfesték - Philip Carey tetőanyagok és festék - Cement, üveg, stb.
Mankin Lumber Co.
 Building Materials - Contractors
 340 Central Ave. Oak Hill, W. Va. Telefon 51
 C. O. PAINTER, üzemvezető
 A híres Purina takarmánylistát képviselői.

Kiszolgálásunk megbízható, lelkiismeretes, pontos!
 Köszönjük a magyarság pártfogását
TYREE FUNERAL SERVICE
 Main Street — Telefon 139 — Oak Hill, W. Va.
 NAPPALI ÉS ÉJJELEI AMBULANCE SERVICE

TÖBB MINT 38 ÉVE SZOLGÁLJUK A KÖRNYÉKET!
 Pénze teljes biztonságban van bankunkban. Sok magyar család évtizedek óta ügyfelünk. Szívesen állunk az Ön rendelkezésére.
Merchants and Miners National Bank
 C. R. HILL, Pres. Telefon 40
 Oak Hill, W. Va.
 Member Federal Reserve System. — City, State and Federal Depository
 Member Federal Deposit Insurance Corporation

McMECHEN, WEST VIRGINIA
MEGBIZHATÓ
 A legkisebb részletre is lelkiismeretes körültekintéssel vigyázunk.
B. W. RIGGS
 FUNERAL HOMES
 AMBULANCE SERVICE
 Moundsville, W. Va. Telefon 610
 McMechen, W. Va. - Tel. Benwood 99

Vezetők és munkások együttműködése

Paul V. McNutt, a "War Manpower Commission" elnöke, kijelentette, hogy az amerikai háborús termelést a vezetőség és a munkásság együttműködése tette lehetővé és hogy e termelés eredményei tulszárnyalták és pedig rekord idő alatt, a legvérmesebb reményeket is.

McNutt beszédének színelhlye Fayette, Mo., illetve az ebben a városban levő "Central College" volt. A beszéd a következő fontosabb részeket tartalmazta:

"A demokrácia első jellegzetes vonása az, hogy kihangsúlyozza, az emberi értékeket. A demokrácia szabadelvű, mert úgy a férfiakat, mint a nőket a szabadságra készíti elő. Pont az ellenkezője annak a hamis nevelésnek, amellyel a diktátorok az emberi szellemet lealacsonyítják és bilincsekbe verik.

"Ez a háború megtanított bennünket arra, hogy jövedelmi forrásaink nagy részét miként lehet egy közös cél szolgálatába állítani. Majdnem hihetetlen nagy célokat tűztünk ki magunk elé és a gyorsaság, amellyel fegyvereket kovácsoltunk, bámulatba ejtette a világot.

"Rekordidő alatt teremtettük elő a hajókat, repülőgépeket, tankokat és ágyukat, melyekre szükségünk volt. Mind ezeket a fegyvereket és minden más a háborúhoz szükséges felszerelést továbbra is gyártani fogunk, hogy oda és akkor küldjük őket, ahol és amikor szükség lesz rájuk.

"Ha vége lesz a háborúnak, nem szabad, hogy vége legyen a munkásság és a vezetőség közötti együttműködésnek és nem szabad lankadnia szorgalmunknak. Mindenki, aki dolgozni akar és akinek szüksége van munkájára gyümölcsére, találhat megfelelő munkaalkalmat. Félre kell, hogy tegyük azt a hamis elvet, mely szerint a háború után okvetlenül megint sok munkanélküli lesz országunkban.

"Szükségtelenül állástalanná vált tömegek rendkívüli kedvezőtlen hatással vannak az ország gazdasági életére. Az állástalannak vásárló ereje megszűnt s így nagymennyiségű áru marad eladatlan... ezek a jövedelem nélküli szűkölködő polgárok nem tudnak lépést tartani a fejlődéssel... ami annyit jelent, hogy tele lesz az ország rosszul táplált gyermekekkel és nyomortanyákon vergődő, rosszul öltözött családokkal.

"Ne felejtjük el, hogy Hitler magasba emelkedését annak köszönhette, hogy sok millió munkanélküli volt Németországban. Mi még azt a fényűzést sem engedhetjük meg magunknak, hogy "némi" munkanélküliség legyen nálunk. A munkanélküliség olyan, mint a lavina: minél tökéletesebbek a gépek és minél gyorsabban tudnak termelni, annál nagyobb munkanélküliséget szülnék.

"A háborús termelés nagy-szerű eredményeit a munkásság és vezetőség közötti együttműködés alapján érték el. Ön-kéntes fegyelmünk bámulatos gyümölcsöket érlelt. A háborús termelés eredményei rekordidő alatt a legvérmesebb reményeinket is tulszárnyalták.

Ezzel egyidőben megteremtettünk egy olyan hadsereget, amelyhez hasonló nem találunk hazánk történetében. A míg munkásaink a gyárakban dolgoztak és katonáink nehéz és fárasztó kiképzésben részesültek, gazdáink kitermelték mindazt az élelmet, melyre népünknek és bizonyos mértékben szövetségeseinknek szükségük volt.

"Ha ugyanez az együttműködés, ha ennek az együttműködésnek a szelleme megmarad a háború után is, akkor békeidőben is csodát művelhetünk, a termelés és munkaalkalmak létesítésének terén. Ha tehetjük, akarjunkat a jó ügy szolgálatába állítjuk, akkor mindenkinek, férfiaknak, nőknek és gyermekeknek egyaránt a legmagasabb életnivót biztosíthatjuk, amelyet a világ valaha is ismert.

"Meg van hozzá a technikai ügyességünk, meg vannak hozzá tudományos ismereteink, meg vannak hozzá gyáraink és meg van minden szükséges nyersanyag ahhoz, hogy nemzetünk minden tagjának magas életnivót biztosítsunk. Ez alatt a háború alatt sikerült megmentenünk nemzetünk számára közéletünk demokratikus jellegét, azt a jogot, hogy

demokratikus nevelésben részesítse az ifjúságot, hogy szabad társulás útján magunk szabjuk vagy változtassuk meg országunk kormányzatának irányelveit.

"Sikerült megőriznünk a sajtó szabadságát, a szólásszabadságot, a vallásszabadságot, demokratikus létünk alapelveit. Tudjuk, nemzetünk egyes rétegei között létezik bizonyos, társadalmi jellegű feszültség mely próbára teszi népünket, Nem egy lappangó konfliktusnak mély gyökerei vannak; ezek veszélyes örvények nemzeti létünk folyóján. Ha ezeket az örvényeket — a gyűlölet, türelmetlenség, elfogultság és önzés örvényeit — erkölcsi akarattal nem képes kikérülni, akkor az a veszély fenyeget, hogy a demokráciát egy napon "magukkal ragadják."

Kiváló anya

A Mother's Day Commemorative League elhatározta, hogy az idei Anyák Napja ebédjére diszvendégül meghívja Mrs. Emma Van Courtent, 143 East 39 Street, lakost New York városában, akinek tizenkét gyermeke közül tizenegy áll a haza szolgálatában. Hat fiu a haditengerészetben, egy a hadseregben és egy a marinereknél szolgál, míg három leánya a WAC kötelékében áll a haza szolgálatában.

Ha a németekkel végzünk

Charles Wilson a War Production Board alelnöke a múlt héten kijelentette, hogy a mikor a szövetségesek a németeket leverték és Európában végetér a hadjárat az amerikai ipart úgy alakítják át, hogy harmincöt százalék már a polgári használatra termel, míg hadicélokra az ipartelepek 65%-a fog dolgozni.

Éheznek Franciaországban

Londonba olyan hírek jutottak el a Szabad Francia Bizottság sajtóirodájához, hogy a németek által megszállt belső Franciaországban valóságos éheznek. A náciok oda telepítettek a partmentérről a lakosságot — élelmet azonban elfelejtettek oda szállítani. Azokból a készletekből kell a jövevényeket is ellátni, melyek kevésnek bizonyultak a régi törzslakosság ellátására is. A régi adagoknak negyede jut így egy-egy személynek.

Ausztriában tuszokat szednek

Zürichbe olyan hírek érkeztek a náci megszállás alatt levő Ausztriából, hogy a Grác környékére telepített náci ipartelepeken napirenden voltak a szerencsétlenségek. A gestapo nem tudott a tettesek nyomára jutni. Erre a gyárak teljes vezetőségét letartóztatták mint tuszokat.

Az albán hegyek tele vannak "lázadókkal"

A náci megszállás alatti Belgrád rádió állomása azon siránkozott, hogy az albán hegyek tele vannak lázadókkal, akik veszélyeztetik a rendet és biztonságot és a nagyhatalmu náci parancsnok azt ígérte be, hogy hamarosan teljesen kirtja az albán lázadókat.

Azóta az albán hegyekből valóságos vadásznak a náciakra. Fák tetejéről, házak kéményei mögül lövöldözik a náci katonákat, polgári alkalmazottakat.

NORTON, VA.

HA JÓ BUTORT ha bármely vasáru, festéket, bányász-szerszámot óhajt vásárolni, nézzen be hozzánk. — Meg lesz elégedve.
A HIRES CONGOLEUM
HOME Hardware & Furniture Co., Inc.
 NORTON, VIRGINIA

HIVJON FEL BENNÜNKET
 mikor a baj szomorú órája elérkezik. — Hálásan köszönjük a környék magyar-ságának pártfogását.
FRED H. KING
 FUNERAL DIRECTOR AND EMBALMER
 Telefon: Iroda 192 Telefon: Lakás 78
 926 Park Ave Norton, Va.

PÁRTOLJA HIRDETŐINKET

MULLENS, W. VA.
CSAKIS ELSŐRANGU, általánosan hirdetett árucikkeket árulunk. A híres HART-SCHAFFNER-MARX RUHÁK, DOBBS és STETSON KALAPOK, WILSON INGEK, PIONEER ÖVEK, NUNN-BUSH CIPŐK, stb., stb.
N. D. TRENT CO.
 Mullens, West Virginia
 Köszönjük a magyarság pártfogását!

Mindig Bizalommal Fordulhat Az Amerikai Magyar Református Egyesület Bányavidéki Osztályaihoz

ha tökéletes biztonságu életbiztosítást akar magának vagy családjá tagjainak. Beállítás 1-től 60 éves korig. Gyermekek havi 25c-ért \$500-os biztosítást kaphatnak. A rendes biztosítás mellé dupla baleset és 45 éves korig betegségyi biztosítás is szerezhető.

District Manager
REV. JULIUS MELEGH, D. D.
 537 Richwood Ave Morgantown, W. Va.
 Telefon: Morgantown 9641

- | | |
|--|---|
| 49 POCAHONTAS, VA.
Jegyző: Kovács Pál | 257 GREENSBORO, Pa.
Jegyző: A Distr. Manager |
| 75 RED JACKET, W. Va.
Mrs. James D. Addison | 291 BOOTH, PA.
Jegyző: Sárközi Imréné |
| 85 BROWNSVILLE, PA.
Jegyző: Szarka Ferenc | 296 IDAMAY, W. Va.
Jegyző: Sike Jeremiás |
| 152 UNIONTOWN, PA.
Jegyző: Holló János | 304 CHATTAROY, W. Va.
Jegyző: Gaál Antalné |
| 153 MORGANTOWN, W. Va.
Jegyző: Molnár Géza | 306 GALLOWAY, W. Va.
Jegyző: Varga József |
| 173 THORPE, W. Va.
Jegyző: Radnóczy József | 316 SABRATON, W. Va.
Jegyző: Orosz András |
| 204 LYNCH, KY.
Jegyző: Bartha Gábor | 317 BOBTOWN, PA.
Jegyző: Serez András |
| 206 CAPELS, W. Va.
Jegyző: Buckman Sándor | 322 PHELPS, KY.
Jegyző: Ifj. Kaba János |
| 212 BARRACKVILLE, W. Va.
Jegyző: Fullajtár István | 331 FILBERT, W. Va.
Jegyző: Hold György |
| 213 LOGAN, W. Va.
Jegyző: Veres János | 332 CARETTA, W. Va.
Jegyző: Török Gábor |
| 222 RIVESVILLE, W. Va.
Jegyző: Kropog Miklós | 343 WHEELWRIGHT, KY.
Jegyző: Markó József |
| 224 SMOCK, PA.
Jegyző: Bence István | 353 HICKORY, VA.
Jegyző: Ifj. Kelemen István |
| 248 BECKLEY, W. Va.
Jegyző: Hajnal József | |

VALASSZA KI melyik osztály van legközelebb az Ön lakóhelyéhez s lépjen érintkezésbe felvétele felől a kalauzban feltüntetett ügykezelőnkkel, aki szívesen ad felvilágosítást

The **HUNGARIAN REFORMED FEDERATION OF AMERICA**
 Kossuth Building 1726 Pennsylvania Ave
 Washington, D. C.

Back the Attack!

Buy MORE BONDS

HŐSI HALÁLT HALT MAGYAR FIU

Green Cove Spring, Fla. — Az itteni köztisztviselőben álló Marton Sándor és neje honfitársaink azt a szomorú hírt kapták a hadügyminisztériumtól, hogy János fiuk, aki egy hatalmas bombázógépen szolgált Staff Sergeant minőségben az olasz fronton, január 24-én hősi halált halt. A gyászoló szülőknek elküldték a Purple Heart kitüntetését. A megboldogultnak kívül még három fiuk szolgáltak. Egyik a japánok, másik az olaszok ellen harcolt, a harmadik még ebben az országban van.

NÉGY FIA SZOLGÁLJA A HAZÁT

East Pittsburgh, Pa. — Özv. Remin Sovanének négy derék fia szolgálja a hazát. Staff Sergeant Raymond, valahol Angliában, Corp. Ferenc Olaszországban, Seaman 2/c Albert Tennesseeben, Seaman 2/c Béla, Jacksonville, Fla.-ban. A Sova család valamikor Fredericktown, Pa.-ban lakott, onnan költöztek Callahan, Florida-ba, ahol a család több mint év augusztus 26-án elhunyt.

MEGOLTE A LEJÁRÓKÓ

William Herral, 53 éves bajtársra a Riverton Coal Co. bányájában Crown Hillen kószkadit, mely kioltotta életét.

HALALOZÁS

Twin Rocks, Pa. — Karaba Mihály 57 éves magyar bányász hosszú szenvedés után 57 éves korában Johnstown-ban a Memorial kórházban örök álmra hunyt el. Sze meit.

Siratják: özvegye, 2 leánya, Mrs. Lonnie Kilgore, New Kensington, Pa. és Ifj. György Józsefné, Nanty Glo és mostoha gyermekei: Kush Benjamin, Rostás Imréné és Ipach Barna, valamennyien Twin Rocks, Pa.-ban, négy nővére, 22 unokája és egy dédunoka. A Twin Rocks-i Szt. Károly templomban végezték temetési szertartás után helyezték örök nyugalomra. Sógornai és sógornói: Kovách József és családja, Twin Rocks, Pa., Kovách János és családja, Nanty Glo, Pa., és özv. Selakné Julia, Twin Rocks, Pa.

HALALOZÁS

Morgan, Pa. — Juhász János, aki Ung megye, Palágy községben született 1887 február 2-án és 1902-ben jött Amerikába meghalt. Magán ember volt és hosszú amerikai tartózkodása alatt sok földet bejárt. Eljutott Panamába és Hawaii szigetre is. Végakarataként azt hagyta, hogy a Református Egyesülettől jaro segélyből temessék el, míg a fennmaradó összeget adják a ligonieri árvaháznak. A Metropolitan Insurance Company jaro összeget meg jobaratjának, Virág Gábornak hagyta azzal, hogy temetését ő rendezze és arra rézbandát is fogadjon. Barátja eleget tett kérésének. Az ő házában ravatalozták fel, onnan kísérték az elhunyt utolsó akarata szerint zenezóval a Bridgeville, Pa. temetőbe.

KÉRELEM ELŐFIZETŐINKHEZ!

Kérjük városokban lakó előfizetőinket, ahol a város kerületekre lett osztva, hogy kerületük számát azonnal sziveskedjenek velünk közölni, hogy azt a címeiken feltüntethessük. A kerületi számok feltüntetését illető új írásokat gyorsabban és pontosabban kézbesíti a posta.

DÉL-WEST VIRGINIAI HIREK

Közlö: Andreánszky Gyula

TEMETÉS

EAST BECKLEY, W. V. — Szabolcs megye Ibrány községi születési Kormány Miklósné, Lovacsik Anna boldog házasságának 27-ik évében, 42 éves korában meghalt. Temetésén Rev. John Halpin, Beckley, W. Va. plébánosa celebrált a St. Francis de Sales rom. kath. templomból temette, utolsó útjára a Mt. Calvary Addition of Sunset Memorial Park temetőbe, ahol könnyes szemekkel vettek búcsút az örök távoztól.

Kormány Miklósné, Lovacsik Anna 1917-ik évben New Hall, W. Va.-ban ment férjhez. A magyar lapok képviselői mindég szívesen látott vendégek voltak. Boldog házasságukból 5 gyermek született. Miklós Jr. Aviation Machinist's Mate First Class. — Albert, Mailman Specialist First Class. — Elemér, 16 éves, Margit 13 éves, apjuknak lakik. Ferenc fia, 1942 június 6-án hősi halált halt a Midway csatában. Édes anyja, Özv. Lovacsik Ferencné, testvérei: Ferenc, István, Mrs. J. P. Bartvej, East Beckley, W. Va., Béla, Baltimore, Md., — Ilona Washington, D. C. és Lovacsik József N. S. Army, az olasz fronton gyászolják.

HAZÁRKEZETT

ETHEL, W. VA. — Zemplén megye Szentési, Szűcs József és neje Ferenc Erzsébet magyar bányász házaspár Erzsébet leánya, amidőn a múlt évben St. Petersburg, Fla., a U. S. hadseregében szolgáló Pataky Rudolf főhadnagy férjéhez elment, magával vitte Juliska testvérét is, aki a múlt év szeptember 15-én férjhez ment Silc Seaman First Class Mr. Charles Robert Chambers Coast Guard-hoz, hazaérkezett szülei házához.

SZÜLETÉS NAP

FILBERT, W. V. — Varga András és neje Stefán Anna születésnapjára ebédet adott testvére Tóth Antal Stefán Gizella, Worth, W. Va., lakos tisztelőre. 34 száll gyertya díszítette a rogyást megakasztó asztal közepét. Simon Jánosné, Tóth Katalin és Gorok Gáspárné, Tóth Margit voltak szívesen látott vendégek.

DIPLOMÁT KAPOTT

FILBERT, W. V. — Borsod megye Cserne, Tóth Lajos és neje Antal Margit magyar bányász Ilona nevű leánya Morgantown, W. Va. Universityben képzést kapott High School tanítónői állás betöltésére. 4 évi tanulás után fardalmait szülei házában elősövény korszoruzta kertjében fogja kipiheenni fardalmait, amíg el nem jó a következő iskolai tanév, ahol és amikor megkezdni tanításait.

ELŐLEPETT.

NORTH FORK, W. VA. — Sopron megye, Árpás, Harsányi János és a kapuvári, születésű, neje, Kovács Veronika magyar bányász család István nevű fia arról, értesítette, hogy P.F.C. lett előléptetve.

SZABADSÁGON

FILBERT, W. V. — Bereg megye, vári, Papp András és a Borsod megye rudabányai születésű neje Jan csurák Julianna magyar bányász családnak a U.S. hadseregében szolgáló András fia a Great Lakes, Ill. ből 12 napi szabadságát szülei házána tölötte.

LÁTOGATÓBAN

KEYSTONE, W. Va. — Csanád megye Battonyai, Takács Istvánné, szül. Kiss Lóri és leánya Róza férj, Lengyel Jánosné, Róbert és Károly fiaival Welland, Ont. Canadából meglátogatták Gorok Gáspárné, Takács Mária leányát, illetve testvérét és nagyénéjét, akinek Keystone, W. Va.-ban jóimódo Beer Garden Restaurant üzlete van.

HETI SZEMLE

(Folytatás az 5-ik oldalról)

sok jót jósolnak. Ha belpolitikai kérdéseknél gátat vetnek az elnök ígyekevényeinek, abból sok kár származhat a nemzetre.

FONTOS JAVASLATOK

Serege van még a törvényhozás előtt, ezek közül az árak szabályozása körüllevél még sok baj lesz. Az ellenzék mindenáron olyan változtatást akar keresztülvinni, mely inflációt okozna, ehhez pedig Roosevelt elnök éppen úgy nem járul most se hozzá, mint régebben nem tette ezt. Míg e kérdést újra el tudják intézni, szövedelmes harcokra van kilátás. Azért is jósolható ez, mert honatyák, akik mindig úgy szerepelnek, hogy otthoni választói tetszését elnyerjék, nem az ország érdekeit tartják majd szem előtt, hanem azt, hogy kiállításukkal megnyire tudják biztosítani — novemberben a szavazatokat. Igen sok honatya csak erre van már tekintettel és sajnos ennek az országnak adja meg az árát. Szünet lesz hamarosan, mert hiszen a konvenciókra készülnek egy a szenátorok, mint a kongresszmnak.

CHERBOURG ELSZIGETELÉSE

az utolsó napokban megtörtént. A szövetséges csapatok elválták az összes utakat, amelyek e nagy kikötőváros felé vezetnek és ezzel a 30,000-re becsült német védősereg bentrekedt Cherbourgban. A harcok még folynak a felszígen; kétségtelen, hogy a németek Cherbourgot a végső kig védeni fogják, de sorsuk meg van pecsételve. Cherbourg bevételé lényegesen meg fogja könnyíteni a szövetségeseknek az utánpótlást és az inváziós hadsereg folytonos, zavartalan megerősítését.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

TELEKY Pálné, RONKON-KOMA, L. I. — Hálás köszönet szives értesítéséért. Sziv. üdv.

GALAMBOS JÓZSEF, BÜN-NEL, FLA. — Köszönet szives soraiért, jól esett hallanom önről. Sajnos az én egészségem még mindig nem a legjobb. Pittsburgh levegője nem használ nekem. Mr. Himler írásával sokáig nem tállakozhat Ön — amíg a hazát szolgálja, nem írhat. Eddigi állomáshelye valahol Afrikában van; de utolsó értesítés szerint — máshová megy. Sziv. üdv.

PÉTER JÁNOS, ELYRIA, O. — Köszönet szives soraiért és az előfizetésért. A címszalag meg újításánál kérését figyelembe vettem. Sziv. üdv.

ÖREG ÉDESAPÁ. — Szomorú, amit lelelvén ír, de mostanában ezrével történnek ilyen esetek. Ha fia menyének utaltatja a fizetéséből levont összeget, azon Ön nem tud változtatni. Csakis fiának áll módjában azt visszavonni azon ok miatt, amit Ön lelelvén ír. Ilyen esetekben — mint abban a cikkben bőven megírtam, amire Ön hivatkozik — a megfelelő katonai hivatal intézkedik. Sziv. üdv.

KOLLÁR PÉTER, GRAPTONTON, W. VA. — Köszönet szives levéléért. Igaza van, minden nap örögszünk és az Ön kora szép idő és szerencsés, ha még mindig szemüveg nélkül olvas. A regényt mi nem adjuk ki könyvalakjában, így a régi Szemintre regények sehol se nem kaphatók. Sziv. üdv.

EGYLETI KALAUZOK

A VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 32-1K OSZTÁLYA, GARY, W. VA.

Elnök Dudas Pál. Alelnök Szilagy Mihály. Titkár-ügykezelő Magyar József, címe: Box 115 Gary, W. Va. kihez minden egylet levél küldendő. Hámasztagn bizottság: Bodnár István, Lázár László és Roth György. Betegátogatásra kirendelhető minden tag és zászlótartókat az elnök nevez ki, mikor szükséges. Gyüleseit tartja minden hó első vasárnapján délután 2 órakor a Gary Red Cross Hallban.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 23-1K FIÓKJA, POCAHONTAS, VA.

Elnök Nagy Gáspár. Alelnök Tóth Mihály. Titkár-pénztárnok Dobos András, Box 914, Pocahontas, Va. Ellenőr Angyal László. Betegátogatók: Tóth Mihály, Ifj. Sós József. Zászlótartókat a szükségeshez képest a fiók elnöke nevez ki. Kerületi delegátusok: Nagy Gáspár és Dobos András. Gyüleseit tartja minden hónap első vasárnapján délután két órakor a Református Templom iskolatermben.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 609-1K FIÓKJA, PRETNER, W. VA.

Gyüleseit tartja minden hónap második vasárnapján délután az ügykezelő lakásán. Elnök id. Kun Mihály. Ügykezelő Domokos Mózes, Box 83, Prenter, W. Va., akinek címére küldendő a fiókot érdeklő levelek és pénzküldemények. Ellenőr Luukachik Coach Ferenc. Betegátogatókat az adott alkalmakkor az elnök nevezi ki. Kerületi delegátus Domokos Mózes.

A VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 293. OSZTÁLYA, THORPE, W. VA.

Fiókjunk alakult 1916 március 12-én. Gyüleseit tartja minden hónap első vasárnapján délután két órakor a római katolikus templom alatt. Elnök Kujbus Mihály. Alelnök Bányai Lajos. Titkár és pénztárnok Kiss András. Címe: Box 23, Thorpe, W. Va. Háromtagú bizottság: Szónyi István, Kanyók János és Ifj. Kujbus Mihály. Betegátogató a titkár, Kiss András. Kerületi delegátus Kujbus Mihály.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 208-1K OSZTÁLYA, FILBERT, W. VA.

Gyüleseit tartja minden hónap első vasárnapján délután fél 2 órakor a római katolikus templom alatt. Elnök Soltész József. Alelnök Papp András. Ügykezelő titkár Bahus József, akinek minden levél küldendő és akinek címe: Box 141, Filbert, W. Va. Amerikai zászlótartó Soltész Ferenc. Magyar zászlótartó Borócz József. Gyász-zászlótartó Garai László. Aitörök Székely Sándor. Betegátogató Borócz József.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 343-1K OSZTÁLYA SO. WILLIAMSON, W. VA.

Gyüleseit tartja minden hó első fizetés nap után vasárnap délután egy órakor kezdettel a bányatársaság Recreation Halljában, New Camp, Ky. Elnök id. Sitku István. Titkár-pénztárnok és a gyermekosztály vezetője Younger István, Box 255, Williamson, W. Va., kinek címére a kültagoktól a havidiák küldendők. Számvevők: Younger Mária és id. Dudas József. Betegátogatást adott esetben a titkár teljesíti.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 25. FIÓKJA, GLEN JEAN, W. VA.

Elnök Bálint Gyula, Sun, West Va. Alelnök Czikkora János. Ügykezelő Szűcs Imre, Box 292, Mt. Hope, W. Va. Kerületi delegátus Szűcs Imre. Hámasztagn bizottság: Bálint Gyula Nagy Sándor és Fekete Antal. Kérünk minden magyart a vidéken, hogy ha nem tagja a Verhovay Segély Egyletnek, csatlakozzon testvéri táborunkhoz. Minden felvilágosítást készségesen ad meg az ügykezelő.

A MUNKÁS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 71-1K OSZTÁLYA HOLDEN, W. VA.

Elnök Demjén Sámuel. Alelnök Marosi Sándor. Titkár-pénztárnok Siller József, címe Box 260, Holden, W. Va., kinek címére küldendő a kerületi érdeklő pénzküldemények és levelek. Betegátogató a titkár nevez ki, ott, ahol a beteg jelentkezik. Gyüleseit tartja minden harmadik hónap harmadik vasárnapján a titkár lakásán, Holden 21-es pláz, házszám 483 Trance Street.

BRIDGEPORTI SZÖVETSÉG 373-1K OSZTÁLYA LOGAN, W. VA.

Elnök Zékány Sándor. Alelnök Sebestény József. Titkár-pénztárnok Szepessy István, Hutchinson, W. Va. Logan Co. minden pénzküldemény, havidiák stb. a pénztárnok címére küldendő. Jegyző-ellenőr: Wagner András. Ellenőr: László Ferenc. Gyűlés minden hónap első vasárnapján délután két órakor a General Kórház melletti épületben, ahol a Verhovay gyüleseit is tartják.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 350-1K FIÓKJA, HOLDEN, W. VA.

Elnök Bokkon József. Alelnök Kovács János. Titkár-pénztárnok: Tarsoly Sándor, címe: Box 142, Stírat, W. Va., kihez minden egylet levél küldendő. Kerületi delegátus Tarsoly Sándor. Pót delegátus Kelemen Imre. Számvizsgálók: B. Kovács János és Bokkon József. Betegátogatót a titkár nevez ki, amikor szükséges. Gyüleseit tartja negyedévenként 2-ik vasárnap délután 2 órakor Varga Ferenc helyiségeiben, Logan, W. Va.

A MUNKÁS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 44-1K OSZTÁLYA DANTE, VA.

Elnök Tompa János. Titkár és pénztárnok id. Csaba János, Box 122, Dante, Va., akinek címére küldendő a fiók érdeklő levelek. Betegátogatókhoz delegátókat a titkár nevez ki időről-időre. Gyüleseit minden hónap harmadik vasárnapján tartja délután két órakor a titkár lakásán.

A VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 248. FIÓKJA, MONAVILLE, W. VA.

Gyüleseit tartja minden hó első vasárnapján a General kórház melletti sérültkórház helyiségében, Loganban, délután 2 órakor kezdettel. Elnök Wagner András. Alelnök Ivan Louis. Ügykezelő: Vizi János, akinek minden, a fiókot érdeklő levelek küldendők, kinek címe: Box 272, Logan, W. Va. Jegyző-ellenőr: Kish András. Számvizsgáló bizottság: Wagner Betty és Vizi Jánosné. Vigalmi bizottsági tagok: Wagner András, Angalet Dezső és Vizi János. Betegátogatókat és zászlótartókat az ügykezelő esetenként nevez ki.

A CONGOI ELSŐ RÁKÓCZIFERENC Bányász Betegsegély Egylet Alakult 1894 Január hó 11-én Székelyhe: Conao, Ohio

Gyüleseit tartja minden hó harmadik vasárnapján a Ref. Templom alatti iskolában, Drake, Ohio. Diszelnök Bucskó András. Elnök Titka János. Alelnök Szántó János. Pénztárnok Haralyda János. Jegyző Titka Péter, kinek minden, az egylet érdeklő levél küldendő, címe: Route 1, Coningo, O. Pénztári titkár: Pally János. Ellenőr Tóth V. István. Naplővezető Varga András. Hámasztagn bizottsági tagok: Pally János, Bodnár János, Kertész József. Betegátogatók: Bucskó András és Lukács András. Teremőr Lukács András. Egylet orvos Dr. James Miller. Hiva talos lak a Magyar Bányászlap.

A MUNKÁS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 168-1K OSZTÁLYA FARMINGTON, W. VA.

Alakult 1924 November 9-én. Elnök Elekes László. Titkár-pénztárnok Hornyák A. János, Box 555, Farmington, W. Va., akinek címére küldendő a Szövetség érdeklő levelek. Betegátogatásáról a titkár gondoskodik és nevez ki betegátogatókat. Gyüleseit tartja minden hónap harmadik vasárnapján délután egy órakor a titkár lakásán. Akik tagjai akarnek lenne ezen Szövetségnek, forduljanak bizalommal a fenti címre, ahonnan minden felvilágosítást megkapnak az osztály titkárától.

A MUNKÁS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 87-1K OSZTÁLYA MONAVILLE, W. VA.

Elnök Farkas Gábor. Titkár-pénztárnok Dudás Mihály, Box 45, Monaville, W. Va., akinek címére küldendő a fiókot érdeklő pénzküldemények és levelek. A beteg tagok látogatására a titkár-pénztárnok nevez ki esetről-esetre betegátogatókat, ami kötelességük a tagoknak. Vigalmi bizottság: Farkas Gábor, Veres János és Dudás Mihály. Gyüleseit tartja minden negyedik évben Frank Varga helyiségében, Logan, W. Va.

LYNCH, KY. MAGYAR TÁRSAS KÖR

Elnök: Baesi Ignác; alelnök: Hriska Adám; titkár: Sebők András; pénztárnok: Ander András; jegyző: Szipó Kálmán. Betegátogatót az elnök nevez ki, amikor arra szükség van. Ajtóköz: Takács Balázs. Gyüleseit tartja minden hónapban kétszer, 12-ik és 27-ik utáni vasárnapon délután 3 órakor a kör helyiségében, 307 Third Street alatt, Kérvik, magyar testvéreinket, akik még nem tagjai a körnek, álljanak közelembe. Beállni minden gyűlésen lehet. Felvételi díj 50 cent.

AZ AMERIKAI MAGYAR REF. EGYESÜLET 173-1K OSZTÁLYA THORPE, W. VA.

Elnök: Lázár László, ügykezelő: Radnóci József, Box 252, Thorpe, W. Va., akinek címére küldendő az osztályt érdeklő levelek, havidiák stb.; pénztárnok: Képes József, betegátogatót teendőket az ügykezelő végzi. Gyüleseit tartja minden hónap második vasárnapján, délután 2 órakor az ügykezelő lakásán.

TOVABB CSÖKKEN A KÉSZLET

Ikkes belügyminiszter, a szén ügyek országos kormánybiztosa újabb nyilatkozatot tett a szénkészletet ügyében. Azt mondja, hogy május hónapban is esett a készlet, de erről még nincsen pontos adatok birtokában. Május elején 50,519,000 tonna felett rendelkezett, ami a jelenlegi körülmények között az ország szénszükségletét csak 32 napra fedezi. Azt mondja, hogy nem képes elérni, hogy a napi termelésből tudnák a szükségletet fedezni, úgy, hogy ne kellene tartalékokhoz nyulni. Sok új bányász beállítására lenne szükség ehhez, de nem képesek kapni olyan embereket, akik hajlandók lennének más munkájukat otthagyni és bányába menni dolgozni. Megpróbálnak ennek érdekében mindent, de eredménytelenül.


60 ÉVES FARMER vagyok, ezuton szeretnék ismeretséget keresni ötven év körüli jóravaló asszonnyal, aki jó otthonát élete hátralevő napjaira és gondnökküli életet. Nem vagyont keresek, csak egy jó hitvestársat. Leveleket kérek: John Sells Sr. Route 1, St. Louisville, Ohio.

KERESTETÉS

KERESEM unokaöcsém, a Veszprém megye Várpalota községből való STAMUSZ JÁNOST fontos ügyben. Tudtommal Trentonban vagy New Brunswickon lakik New Jersey államban. Aki tudja címét kérem legyen szives velem közölni. John Járó, Box 185, Bramwell, W. Va. jun. 15, 22

AZ ORVOSI TUDOMÁNY elismeri, hogy a legtöbb rheumatikus bántalomban ellen nincs jobb gyógyszer, mint a méh fullánkjának mérgere. Ezt tartalmazza a "MUSCULAID", mely Tóth János honfitársunk, az amerikai magyar egyetem méhészeti szakértőnek a tulajdonja. Fájdalom nélkül gyógyít: arthritist, rheumát, sérvet, vizsketeséget, csípő és derékfájást, vizértágulást, gőrcsőt és hülyést. Már az első használat javulást hoz. Masszázroz orvosi rendelők és kórházak is használják. Kérem INGYENES bővebb ismeretést és meg fog győződni a valótlósárról. — Pontos cím: John Toth, Holy Cross, Indiana (1945 ápr. 30)

GRESKO SÁNDORT KERESEM, aki Glen Rogers, W. Va.-ban lakott régebben. Aki tudja címét, kérem legyen szives közölni velem. Stephen Chikos, 735 Anderson Street, Detroit, 17, Mich. jun. 15, 22

**ÁTVÉTELI ELISMERVÉNY**
Alulírott elismerem, hogy meghalt nóm, Neubeller (Nibert) Károlyné után a BRIDGEPORTI SZÖVETSÉGTŐL az egyezer dollár biztosítási összeget a szükséges iratok beküldése után azonnal megkaptam. A checket Turóczy Istvánnak, mint a Windberben levő 318-ik osztály az ügykezelője után vettem kézhez. Ezért a gyors és pontos eljárást köszönetet mondok és szintén ajánlom mindenkinek, hogy családijával együtt legyen tagjává a BRIDGEPORTI SZÖVETSÉGENEK. Kelt Windber, Pa., 1944 június 5. CHARLES NEUBELLER NIBERT

BÁNYÁSZOKAT FELVESZÜNK!
Crystal Block Coal & Coke Co.
SARAH ANN, LOGAN MEGYE, WEST VIRGINIA
GATES ÉS LOBATA, MINGO MEGYE, WEST VIRGINIA
BÁNYAIBA.
A szén 50—65 incs magos.
Üres házaik vannak, magánosoknak burdingházak.
A War Labor Board által megállapított union béreket fizetjük.
JELENTKEZHET AKARMELYIK BÁNYÁNKNAL

CUMBERLAND, KY.
ÉRTÉKELJÜK a környék magyarságának bizalmát. A Federal Deposit Insurance Corp. tagja
The Guaranty Deposit Bank
CUMBERLAND, KY. — TELEFON: 60
VEGYEN TOBB WAR BONDOT!
A VILÁG LEGJOBBA BEFEKTETÉSÉ!
Alaptőke \$40,000.00 Vagyon: \$580,000.00

SZIVÉSEN ÁLLUNK
a környék magyarságának rendelkezésére! Üzletünkben csak a legjobbakat vásárolhatjuk! — Házberendezés, festék, varnish, kertészességek, magvak, stb., stb.
MYERS Hardware Co., Inc.
PHONE: 4 CUMBERLAND, KY.
DEWEY COLLIER, tulajdonos

QUALITY
COOK'S
Drug Store
PRESCRIPTION DRUGGISTS
Troy Cook, tul. Cumberland, Ky. Phone 49-J

HOZZA HOZZÁNK RECEPTEJÉIT
Ez a legfontosabb üzletünk! Mindig szívesen szolgáljuk ki a magyarságot! Mindenféle drug store cikkeket, csupa elsőrangú minőség.